

EL PROBLEMA DE LOS  
ARRENDAMIENTOS

LA SOLUCION ESTA EN MANOS DE LOS CHACAREROS

DESPUES de varios meses de laboriosas gestiones oficiales, en materia de rebaja de arrendamientos agrícolas, se ha llegado a resultados realmente sorprendentes: la "Sociedad Anónima Estancia y Colonia Trench", de La Pampa, ha resuelto rebajar a sus arrendatarios un 2 por ciento en el monto de los arriendos. ¡Es, como se ve, una rebaja que movería a risa si no implicara una burla sangrienta para los colonos!

Nosotros no nos explicamos por qué persisten los agricultores en pedir rebajas de arrendamientos que la mayor parte de los propietarios se niega a conceder, no obstante la evidente justicia en que se amparan los chacareros. A nuestro juicio, la solución del problema está en manos de los agricultores mismos y no puede ser sino la siguiente. Los chacareros abonarán el arrendamiento después de haber levantado y liquidado la cosecha. El monto o canon del arriendo será lo que resulte después de haber deducido todos los gastos de explotación. Ya hemos dicho más de una vez cómo deben ser calculados esos gastos de explotación, pero nos parece conveniente repetir algunas palabras al respecto. En los gastos de explotación deben entrar los gastos de la familia y los salarios y manutención de los peones; las semillas, gastos de cosecha y acarreo; interés del capital invertido, amortización del 10 por ciento sobre el inventario y costo de los seguros; lubricantes, imprevisos, etcétera. Liquidada la cosecha, se deben deducir todos estos gastos, y lo que sobre se entregará al propietario del campo en concepto de arrendamiento.

Este es el procedimiento equitativo, científico y práctico que deben acimilar los chacareros en nuestro país. Buscar la solución por otro lado es perder el tiempo y perpetuar la desorientación. Los propietarios aceptarán, en general, esta solución. Si no la aceptaran, peor para ellos, pues un cruce de brazos de los agricultores perjudicaría a éstos menos que a los propietarios, comerciantes, ferrocarriles, cerealistas, exportadores, banqueros, seguros, fletadores y demás gente que vive del trabajo de los agricultores. Es una solución que se impone por su bondad intrínseca y por la necesidad fatal de los hechos. No demoren, pues, los chacareros la implantación de este gran sistema, que representa la única solución.

Suspendióse la convocatoria del colegio  
electoral bonaerense y la constitución  
de la legislatura

Texto del decreto aprobado ayer por el gobierno

En el mismo acuerdo de ayer, simultáneamente al decreto convocando a elecciones para el 8 de noviembre, cuyo texto publicamos por separado, el gobierno provisional dictó el siguiente, según el cual se suspende la convocatoria para la reunión señalada para el 13 próximo, del colegio electoral bonaerense y constitución de la legislatura.

## Considerando:

Primero. Que con fecha de hoy y por acuerdo general de ministros, el gobierno provisional ha decretado la convocatoria a elecciones del congreso nacional y de los poderes ejecutivo y legislativo de las provincias.

Segundo. Que a fin de no perturbar la solución nacional que se persigue y colocar en igualdad de condiciones a todas las provincias intervenidas, es conveniente suspender en la de Buenos Aires tanto la reunión de la legislatura como la del colegio electoral para que aquéllas puedan realizarse simultáneamente en todos los mencionados estados.

Por ello, el presidente del gobierno provisional de la Nación Argentina decreta:

Artículo 1.º Suspendese la convocatoria para la reunión del colegio electoral en la provincia de

Buenos Aires y constitución de la legislatura.

Art. 2.º Por el ministerio del interior se dará las instrucciones del caso al señor interventor nacional en la provincia.

Art. 3.º Comuníquese, publíquese, dese al registro nacional y archívese. — Uriburu — Octavio S. Pico.

CONFERENCIA SOBRE EL  
VOTO FEMENINOSe realizará hoy a cargo de la  
doctora Alicia Moreau  
de Justo

En el Club Argentino de Mujeres, Juncal 1467, se llevará a cabo esta tarde, a las 17 horas, una conferencia a cargo de la doctora Alicia Moreau de Justo, sobre el voto femenino.

Sobre el mismo tema disertarán en ese acto las señoras Zeimira de la Torre de Guadry y Justina C. de Garay.

## Los decretos de ayer

DE los dos decretos lanzados ayer por el ministerio del interior, el que nos interesa más es el que desconoce el colegio electoral y la legislatura de la provincia de Buenos Aires.

Volvemos a manifestar que no esperábamos semejante decreto, que no lo creíamos posible. ¿Cómo atreverse a malograr el resultado de un gran esfuerzo cívico en el que participaron cerca de medio millón de hombres y que fue calificado por las autoridades de la intervención como un acto ejemplar por la corrección intachable con que se llevó a cabo? ¿Cómo desconocer el resultado de una elección observada con palpante interés por las demás provincias argentinas y hasta por los países que siguen de cerca nuestra evolución económica, política y social?

Tampoco podíamos suponer que el gobierno provisional echara mano a semejante recurso para impedir la consagración de una fórmula gubernativa porque no consultaba, a su juicio, "los grandes y permanentes intereses de la patria". Las autoridades del partido conservador ya se habían anticipado a declarar que sus electores no estaban dispuestos a consagrar con su presencia la vuelta al gobierno de hombres que se mantenían solidarios con los mandatarios depuestos por la revolución del 6 de septiembre. Si el partido conservador se había atribuido ya este papel, prudente era entregárselo del todo y bajo su exclusiva responsabilidad. ¿Por qué se habrá sustituido el gobierno provisional al partido conservador?

El desconocimiento del colegio electoral y de la legislatura de la provincia de Buenos Aires no es un episodio edificante, ni capaz de contribuir a elevar la educación política de la masa electoral de la república. ¿Qué podrá crear el pueblo del valor de su esfuerzo si ve que el gobierno lo desconoce con tanta facilidad como falta de fundamento legal y político? ¿Qué sustento podrá atribuir en lo sucesivo a las campañas electorales si las sabe expuestas a ser anuladas por simples decretos?

De los dos decretos dictados ayer, el realmente grave es el que comentamos. El otro parece destinado más bien a amortiguar la mala sensación causada por el primero, a generar la esperanza de una próxima y total solución del problema institucional del país. Pero este decreto está tan manchado de distinciones, circunstancias y exigencias especiales, que su cumplimiento, aun dentro de la más absoluta buena fe, será cuestión de varios años.

Si los hombres que han llegado al gobierno a raíz de la revolución del 6 de septiembre poseyeran realmente las capacidades y virtudes excepcionales que se atribuyen, poco habría que temer de la prolongación indefinida de esta situación ilegal. Pero si los hombres del gobierno no poseyeran las capacidades ni las virtudes que se atribuyen, ¿cómo podrían consolarse, una vez producido, del daño causado inconscientemente al país?

Los decretos de ayer harán que el pueblo se sienta víctima de una ilusión. Ha habido una convocatoria, una elección y un escrutinio; de todo esto han resultado un colegio electoral y una legislatura. Pero la provincia caerá, por mucho tiempo aún, de gobernador y de diputados. Es, sin duda, una situación bien extraña, que tiene mucho de sueño y no poco de aberración. Pero no será eterna, ni durará siquiera años, porque, como dice el refrán, no hay plazo que no se cumpla ni deuda que no se pague. Y Buenos Aires tendrá de nuevo sus autoridades legales cuando el país sea reconquistado por el derecho y la libertad.

## El conflicto universitario

En nuestros días, toda la ciencia del gobierno consiste en saber auscultar los anhelos del pueblo. Pulsar a cada instante la conciencia cívica. Si quienes tienen sobre sí tal responsabilidad olvidan este esencial principio democrático, corren el riesgo de asfixiarse en una atmósfera social para ellos irrespirable. Así, por ejemplo, concluyó entre nosotros — recordémoslo a tiempo — el desquiciado régimen irigoyenista.

Tan sencilla reflexión, fruto de la experiencia diaria, nos la dicta el actual conflicto universitario. Este conflicto puede resolverse, si el gobierno provisional afirma a remediar la angustiosa situación presente, y de ahí que — con nuestra habitual franqueza — creamos llegado el instante de hacerle oír, de nuevo algunas palabras sensatas. Sólo aspiramos hoy a insinuar serenamente una solución. Una solución que es ahora — no averiguemos las causas — la única posible y eficaz para apaciguar el ambiente de la instrucción pública nacional.

En efecto: la Universidad se costea con recursos generales y dispone, además, de entradas propias. Proviene éstas de los aranceles que pagan quienes en ella se inscriben. No goza aún de autonomía económica, precisamente porque sus ingresos no alcanzan a cubrir sus gastos. Pese a tal erogación, el estado la sostiene en virtud de los frutos de ciencia y de cultura que ella produce. Así encarada dentro de nuestra organización institucional, la Universidad existe por y para los alumnos.

Es menester tener, asimismo, en cuenta que los jóvenes que concurren a sus aulas oscilan, término medio, entre los dieciocho y los veinticinco años. Son hombres ya. Son hombres con derechos políticos. El estado considera que pueden votar para elegir los poderes ejecutivo y legislativo. ¿Qué razón hay, entonces, para privarlos de una útil ingerencia en la dirección de las facultades metropolitanas?

Aunque hayan incurrido alguna vez en cualquier exceso — explicable desde otros puntos de vista — nadie habrá de desconocer que, con su disciplina y tesonera vigilancia, deshicieron más de una camarilla y contribuyeron a renovar, mejorándolo, parte del cuerpo docente de la enseñanza superior.

Por ello el estatuto hasta hace poco en vigor — susceptible de omisiones y modificaciones en épocas de normalidad política — debería mantenerse hasta que se regularizara la situación constitucional del país. No debe sumarse un problema más a los muchos y muy serios que actualmente tiene planteados la república.

El estatuto recién preparado levanta visible resistencia en la Universidad. Rechazando los estudiantes. Conmóvense a los alumnos secundarios. Algunos profesores se han pronunciado en contra de su espíritu y de su letra, y junto con otros, están resueltos a demostrarlo así — por los medios que disponen — el día de las elecciones. Muchos catedráticos que en público simulan acatarlo, lo censuran en acritud en privado. La misma ciudad — que paulatinamente va penetrándose de que en la Universidad acontece — siente indudable empatía por la causa estudiantil. ¿Qué costaría, pues, en bien de todos, suspender de plano su aplicación? Si se escuchara nuestro leal consejo, la república sería con agrado cómo desaparece un problema serio de los muelles y arduos que tienen planteados actualmente. Una agitación más a nada conduce, sobre todo si es innecesaria y si aumenta la inquietud pública.

Es ésta nuestra palabra de hoy. Los días venideros dirán si nos equivocamos.

## Los clericales españoles

Un imitador de Bono

Monseñor Bono tiene ya un imitador de España. El arzobispo de Toledo y cardenal primado de ese país, monseñor Segura y Sáenz, ha hecho pública una pastoral exhortando a los católicos a defender la "civilización cristiana" y a no votar por aquellos partidos que, por sus ideas y propósitos, constituyan una amenaza para los negocios de la iglesia.

El ministro de justicia del gabinete republicano declaró a la prensa que el gobierno reconoce la gravedad que encierra esa pastoral, que considera belicosa, por cuya razón se ha visto obligado a tomar una resolución en el sentido de no poder consentir que continúe una actuación de esa naturaleza, lo que ha sido comunicado "a quien está llamado a conocerlo", según textualmente lo expresó el ministro de los Ríos.

La actitud del gobierno republicano, frente a la conducta del mencionado arzobispo, es, como se ve, decidida y resuelta. No está dispuesto a "tolerar" que un representante de la iglesia, mientras hace mérito de su apostolado y de su distanciamiento de los diversos partidos, se erija en consejero de la opinión pública y abra polémica contra el nuevo régimen que riga los destinos de España.

El clericalismo, que hasta ahora gozó de toda clase de privilegios y de canonías, amparado por la monarquía, pretende levantarse contra la voluntad misma de la nación, que acaba de derrocar a una magnífica revolución, a esa monarquía y está dispuesta a afianzar las nuevas bases políticas, sociales y morales sobre las que debe edificarse la nueva España, sin reyes, sin castas y sin iglesia oficial.

Hay, felizmente, en la dirección de ese país hombres de ideas claras y de conducta honrosa. La tentativa clerical no prospera y los elementos que responden a la iglesia tendrán que convencerse que ha terminado para ellos la hora en que gobernaban. Ahora es el pueblo quien gobierna, y el pueblo aspira a librarse para siempre de las pesadas y ominosas cadenas del clericalismo.

Clausura de locales  
socialistas

Resolución del C. Ejecutivo

EN las últimas horas de ayer se recibió en la secretaría del Partido una notificación de la policía haciendo saber que el gobierno había resuelto impedir en los locales del Partido la celebración de reuniones y conferencias.

Con tal motivo el Comité Ejecutivo se reunió anoche en sesión extraordinaria, estando presente el secretario de la Federación de la Capital, ciudadano Pena, acordando que una comisión formada por el secretario Palafox y los vocales Ruggieri y Dickmann (A.) se entrevistase en el día de hoy con las autoridades correspondientes para reclamar por esta prohibición y asegurar el funcionamiento normal de las instituciones del Partido.

La misma comisión se encargará de interponer los recursos necesarios ante las autoridades para obtener la libertad del presidente de la Federación Universitaria Argentina, ciudadano Villarreal, afiliado del Partido y también de otros estudiantes y obreros afiliados cuyos nombres se han publicado en días anteriores. La misma comisión hará las gestiones pertinentes para obtener se levante la orden de arresto que pesa sobre el secretario de la Federación Socialista Bonaerense, doctor José E. Rozas, y del afiliado de La Plata doctor Carlos Sánchez Viamonte.

Las declaraciones del  
nuevo comisionado  
en Santa Fe

El discurso pronunciado por el nuevo interventor en Santa Fe, doctor Arancibia Rodríguez, al asumir sus funciones, merece ser señalado por su tono elevado y por su discreción. No es, desde luego, la palabra de un funcionario que se considere llamado a desempeñar tareas propias de un gobernante regular, electo por el pueblo. Estima que debe tan sólo "salvaguardar los grandes y permanentes intereses de la provincia", reduciéndose su función "a la medida de lo indispensable para, conservarlos, regularlos y defenderlos, sin confundir el origen y alcance de su mandato con las prerrogativas pertenecientes al pueblo de Santa Fe que el interventor no representa ni necesita adjudicarse".

Por otra parte, comprende que tiene que "mantener el orden público y asegurar el legítimo ejercicio de todos los derechos, hasta llegar a la completa normalidad institucional, por imperio de su propia soberanía, mediante el voto popular, libremente emitido y rodeado de las mayores garantías".

Declara, asimismo, no tener preferencias ni odios; que sabrá colocarse en la posición de equidistancia y prescindencia que reclaman las circunstancias en que asume el cargo de interventor, y que ha aprendido como hombre de partido a "presidir serenamente elecciones libres, aunque fuese inminente el peligro de perder su propia posición y el triunfo de su partido".

No es este un tono habitual en discursos semejantes. Por eso vale la pena subrayar sus palabras, esperando que los hechos las confirmen, porque el país está ya comprometido de la necesidad de hablar menos y de hacer mejor. Tanto se ha abusado de la expresión de buenas intenciones, desmentidas, a poco, por los hechos.

## Concursos civiles

Las operaciones del Banco de la Nación no ofrecen el carácter exclusivamente comercial que guía a las demás instituciones bancarias, pues la política es un factor de perturbación muy grande, que, desgraciadamente, paga todo el pueblo de la república.

Es conocido ya el favoritismo que reina en las instituciones oficiales de crédito, pero asimismo nos parece útil citar un caso reciente.

En el Avisador Mercantil del 29 de abril último, en un artículo titulado "El misterio de los concursos civiles", en el que se cita el caso de un empleado nacional con ochocientos pesos de sueldo que consigne del Banco de la Nación un préstamo por valor de 54.000 pesos, sin más responsabilidad ni solvencia que su propia firma. El activo y pasivo de este concurso civil no puede ser más sorprendente. El activo comprende el 25 por ciento de su sueldo de pesos 800 mensuales como empleado en la dirección de meteorología del ministerio de agricultura, durante 36 meses, lo que suman pesos 7.200. En el pasivo de 56.888 pesos, figura el Banco de la Nación con pesos 54.388.

¿No constituyen estos aspectos de la política bancaria, verdaderos escándalos públicos que reclaman la intervención decidida de las autoridades para salvar de una vez por todas a nuestras instituciones oficiales de crédito, del pantano del despilfarrío y del favoritismo?

El gobierno provisional, en acuerdo de ministros,  
dictó un decreto convocando a elecciones  
generales para el 8 de noviembreASUNTOS QUE DEBERA CONSIDERAR EL CONGRESO  
NACIONAL. -- REFORMAS A LA CONSTITUCION

En la tarde de ayer se celebró un acuerdo de ministros a fin de considerar la situación política del país. Iniciado a las 15 horas, se prolongó hasta las 17, en que fué dado a conocer el siguiente decreto:

## Considerando:

I. Que por decreto de 17 de abril del corriente año, en el que se resolvió la suspensión de las elecciones provinciales que debieron realizarse en Santa Fe, Corrientes y Córdoba, el gobierno expresó en líneas generales la orientación que seguiría para llegar a la normalidad constitucional.

II. Que el gobierno provisional debe ser y será absolutamente prescindente en la preparación de las soluciones electorales que den los partidos; pero le corresponde por la misión que debe cumplir, como consecuencia de la revolución, definir el camino a seguirse para la reconstrucción institucional del país, por el compromiso solemne que tiene contraído de realizar los anhelos de ese movimiento patriótico que ha triunfado.

III. Que, por lo tanto, considera necesario convocar ante todo y desde ya a elecciones para constituir el congreso de la nación y los gobiernos provinciales simultáneamente, a fin de dar comienzo a la obra reconstructora e invitar a los partidos políticos para que dentro del término fijado para estos comicios se organicen o reorganicen a fin de alcanzar las soluciones patrióticas que el país reclama.

IV. Que dentro de ese término, si las fuerzas cívicas llegaran a una concordancia para la mencionada reconstrucción institucional y hubieran proclamado fórmulas para la presidencia y vice de la república que signifiquen garantías de orden, de paz y de progreso, el gobierno provisional, que no responde a intereses banderizos, sino a los grandes y permanentes de la patria, extenderá también dicha convocatoria a las elecciones presidenciales para que ellas se realicen conjuntamente con las demás, el mismo día fijado en el presente decreto.

V. Que si los partidos políticos no consiguieran llegar a esos resultados, el gobierno provisional, que entiende que no debe prolongar su cometido sin término, convocará a elecciones de presidente y vice inmediatamente de instalarse el congreso, al que en todos los casos someterá, en cuanto se constituya, las bases que el gobierno juzga necesarias para la reorganización del país y que este decreto puntualiza en su parte dispositiva.

El presidente del gobierno provisional de la Nación Argentina, en acuerdo general de ministros, decreta:

Artículo 1.º Convócase para el día domingo 8 de noviembre del corriente año de 1931 a elecciones para elegir los poderes ejecutivo y legislativo provinciales y diputados al congreso de la nación en las provincias de Santa Fe, Corrientes, Córdoba, Santiago del Estero, La Rioja, Catamarca, Tucumán, Salta, Jujuy, Mendoza y San Juan.

Art. 2.º Convócase para la misma fecha a elecciones de diputados nacionales y de electores de senadores nacionales en la capital federal y de diputados nacionales en la provincia de Buenos Aires.

Art. 3.º Los poderes ejecutivo de las provincias de Entre Ríos y San Luis procederán a convocar para la misma fecha a elecciones de diputados nacionales.

Art. 4.º Dentro de los sesenta días de la fecha de las elecciones a que se refieren los artículos precedentes, el gobierno provisional convocará al congreso a sesiones extraordinarias, a los efectos que a continuación se expresa, dado que esas sesiones tendrán lugar en el período de receso establecido por la constitución:

A) resolver sobre la validez de los diplomas de sus miembros; b) Constituir sus autoridades; c) Decidir sobre la necesidad de las siguientes reformas constitucionales que se someterán al congreso, y en cuya consideración colaborará el gobierno provisional, sin perjuicio de otras iniciativas de reformas a la misma constitución que surjan del seno de aquél:

1. Asegurar el funcionamiento automático y regular del congreso.

2. Limitar las facultades del congreso con respecto al aumento de los gastos públicos.

3. Modificación del artículo 53 de la constitución nacional reglamentando el modo y forma de la consideración de los diplomas de los electores.

4. Garantizar la independencia del poder judicial con relación a los otros poderes del Estado.

5. Crear un tribunal de casación para dar base uniforme a la aplicación de la ley en todo el territorio de la nación.

6. Asegurar la autonomía política y económica de las provincias.

Art. 5.º Por el ministerio del interior el gobierno provisional dictará el decreto reglamentario de la presente convocatoria y se dispondrá el levantamiento del estado de sitio con la anticipación que correspondiera.

Art. 6.º Comuníquese, publíquese, dese al registro nacional y archívese. — Uriburu, Octavio S. Pico, Ernesto Bosch, Enrique Uriburu, Guillermo Rothe, Francisco Marín, C. Daireaux, D. M. Arias y P. Calatayud.

LA INTERVENCION  
EN BUENOS AIRES

Concurrió ayer al ministerio del interior, entrevistándose con el titular de la cartera, el nuevo comisionado en la provincia de Buenos Aires, señor Manuel R. Alvarado, quien conversará hoy con el presidente provisional. El señor Alvarado, según sus propias declaraciones, asumirá el cargo seguramente el lunes, habiendo expresado que aún no tiene pensado cuáles lo acompañarán como ministros durante su gestión.

## Por qué la plaza Constitución está cercada

O la compañía de tranvías hace el subterráneo, o se  
deroga la concesión y se habilita la plaza

LA INTENDENCIA DEBE PROCEDER CON URGENCIA

EL 27 de agosto del año pasado, es decir, hace ocho meses y medio, la compañía de tranvías Anglo Argentina, con la respectiva autorización municipal, realizó obras de cercamiento en la plaza Constitución para iniciar la construcción del subterráneo Retiro-Constitución. Desde dicha fecha la popular plaza del sud se halla prácticamente inutilizada como lugar de paseo, lo que puede admitirse, si es que realmente se construyera una obra pública como la proyectada. Pero la verdad es que todo se ha limitado a la infame farsa de cercar la plaza, abrir algún foso, destruir caminos y cancheros que pudieran justificar la "iniciación jurídica" de la obra.

Y a todo esto, ¿qué hace la intendencia? ¿Se siente absolutamente impotente para obligar a la compañía de tranvías a asumir una actitud clara y definitiva respecto de la construcción o no construcción de esta obra?

La burla de la empresa excede ya todos los límites de lo tolerable. No quiere cumplir el contrato, destruyó una plaza pública, busca que los privilegios virtuales de la concesión subeistan a pesar de todo, y cuenta, para esta actitud perjudicial y destructiva, con la inactividad de las autoridades.

Como no creemos sino que las autoridades municipales no han prestado atención a este importante asunto, es que escribimos estas líneas para recordar la existencia del asunto y estimularlas a obligar a la empresa al cumplimiento del decreto de octubre 29 de 1930, que estableció plazos fijos de iniciación y terminación de las obras.

El decreto mencionado, que lleva la firma de los señores Guerrero y Mujica, establece que las obras deben considerarse oficialmente iniciadas el 27 de agosto de 1930 y concluir dos años después. Durante los primeros seis meses, a contar del 27 de agosto, la empresa no haría prácticamente nada, comprometiéndose a acelerar y a terminar los trabajos en los diez y ocho meses restantes.

Pero han transcurrido con exceso los seis primeros meses y las cosas están como antes: la plaza cercada e inutilizada como paseo público y los trabajos constructivos todavía sin comenzar.

No se necesitan muchas consideraciones para demostrar que esto no puede seguir así: o el subterráneo se hace, o se anula la concesión y se habilita la plaza Constitución.

Creemos que el gobierno comunal debe de inmediato proceder enérgicamente contra la compañía, que se burla del municipio y de sus autoridades.



## CONFERENCIAS PROXIMAS

### Para el jueves 14

El Centro Socialista de la sección 6a., Directorio 30, ha organizado para el jueves 14 del corriente a las 21 horas, una conferencia sobre los temas "Actualidad política" y "El socialismo en la provincia", a cargo de los ciudadanos CARLOS M. BRAVO y JOSE M. LEMOS.

## SOCIEDAD LUZ

### Visita al edificio del concejo deliberante

Mañana domingo, a las 10, se realizará una visita al nuevo edificio del concejo deliberante y el Carrilón. Punto de reunión: Perí entre Victoria y Diagonal Sud.

### FIESTA INFANTIL

Mañana domingo, a las 17, se efectuará un festival infantil dedicado a las familias obreras de los barrios de Boca y Barracas. El acto se realizará en el local social, Suárez 1301, y se exhibirán una serie de películas cómicas para niños.

### CREOSE UN INSTITUTO DE HIGIENE EN EL EJERCITO

### TENDRA LA MISION DE ESTUDIAR Y DIVULGAR LOS PROBLEMAS DE HIGIENE Y PROFILAXIS

Por el ministerio de guerra dióse a conocer ayer una disposición por la que se crea el instituto de higiene del ejército en la dirección general de seguridad.

Este instituto tendrá como misión el estudio de todos los problemas de higiene y profilaxis de aplicación en el ejército y la divulgación en el mismo de los preceptos y reglas que aquellos estudios sugieran que importen el mayor vigor físico del soldado, la conservación de su salud y su defensa sanitaria en tiempo de paz y en campaña.

Le corresponde, además, asesorar a las demás dependencias militares en los asuntos que tengan a estudio sobre problemas que requieran opinión técnica de esta especialidad.

Se organizará en dos secciones: primera, investigación; segunda, divulgación; la primera se subdividirá a su vez en dos oficinas: a) estudios y ensayos; b) laboratorio bioquímico microbiológico.

## Celebración del advenimiento republicano en España

### Mañana se realizará un importante mitin en Avellaneda

Organizado por la O. R. G. A. de Buenos Aires y la Agrupación Republicana Socialista Fonsagrardina de Avellaneda, se efectuará mañana domingo, a las 10 horas, un mitin en Avellaneda en el salón-teatro Madrid, avenida Galicia 136, celebrando la implantación de la República en España. En este acto usarán de la palabra los ciudadanos Lino Pérez, Blanco Amor, Suárez Picallo y Juan Antonio Solari.

## COLIBRI

UNICA ANILINA QUE TIENE  
NECRO AZABACHE

## INFORMACIONES UNIVERSITARIAS

### Disconforme con el nuevo estatuto universitario, el profesor de la Facultad de Derecho, doctor José Arias, no concurrirá a votar el lunes

"Buenos Aires, mayo 8 de 1931. — Señor delegado interventor doctor Carlos Rodríguez Egaña. — Señor delegado: Ha llegado a mi poder su nota de fecha 5 del corriente acompañada de un ejemplar del nuevo estatuto universitario.

Como en la misma se hace un llamado a mi cariño para la Facultad, confío que creo haber plenamente demostrado al dedicarle todas mis energías — y esto no es una figura literaria — desde la cátedra, el seminario o el tribunal examinador, creo de mi deber, cumpliendo una elemental obligación de conciencia, exponerle mi pensamiento respecto al nuevo estatuto universitario.

Se ha redactado y aprobado el nuevo reglamento omitiendo un requisito esencial que está en el espíritu mismo de la vida universitaria: la consulta previa a profesores y entidades estudiantiles. Sea cual fuere el concepto que se tenga de la eficacia de la encuesta, nada hubiera impedido que ella se practicara aunque sólo fuera, como demostración de respeto y consideración hacia el profesorado, cuya opinión experimentada y sobre todo serena pudo haber evitado más de un error.

El nuevo estatuto no solucionará el conflicto universitario; ha tenido la triste fortuna de extender la agitación que sólo afectaba a la Facultad de derecho a toda la Universidad y ha llegado ya hasta los establecimientos de enseñanza secundaria. Esa razón por sí sola era suficiente para no imponer su aplicación, temperamento que por otra parte también aconsejaba la naturaleza de sus disposiciones al afectar respetables intereses de profesores y alumnos. La elección indirecta del decano cuando la tendencia moderna se orienta hacia la desaparición de las elecciones de segundo grado; el consejo corporativo; la constitución de una "jerarquía de alumnos distinguidos" (art. 58 del estatuto); la supresión de la representación estudiantil cuando no existan alumnos distinguidos o equiparados a ellos, según la última modificación, y otras soluciones que reputo equivocadas, son motivos que agregados a los ya invocados, me obligan a llevar a su conocimiento que no obstante la sanción que establece el art. 103, es decir, la pérdida de la cátedra, no concurriré a emitir mi voto en las elecciones convocadas para elegir consejeros".

El doctor Alfredo L. Palacios abandona la dirección de los "Anales" de la Universidad de La Plata.

Damos a continuación el texto de la nota por la que nuestro compañero el doctor Alfredo L. Palacios hizo renuncia de la dirección de los "Anales" de la Universidad de La Plata.

"Buenos Aires, 20 de abril de 1931. — Señor decano de la Facultad de ciencias jurídicas y sociales de la Universidad nacional de La Plata, doctor David Lascano:

Antes y después del 6 de septiembre se produjeron en la Facultad de derecho de la Universidad de Buenos Aires, de la cual era decano, acontecimientos de verdadera trascendencia histórica, que considero indispensable registrar en las "Anales" de la Facultad de ciencias jurídicas y sociales de la Universidad de La Plata, que tengo a honra dirigir.

Es así como en la sección "Notas y comentarios" transcribí de "La Nación", "La Vanguardia" y otros diarios de la capital, una serie de documentos, entre los cuales aparecían la resolución del decano del 5 de septiembre, pidiendo la renuncia del presidente Irigoyen; la comunicación del juez federal doctor Jantus de que el "kian" radical preparaba un asalto a la Facultad, y el decreto del decano de 7 de septiembre desconociendo al

gobierno provisorio y expresando que el poder debía entregarse al presidente de la Suprema corte, para que convocara inmediatamente a elecciones.

Habiéndose repartido ya cien ejemplares de los "Anales" a los profesores de la Facultad, cuando el gobierno ordenó a la policía el secuestro de los ejemplares que se encontraban todavía en la imprenta.

Debido a las gestiones del señor presidente de la Universidad y del señor decano, a quienes di cuenta del hecho, tres meses después, el gobierno ha permitido la circulación de los "Anales", previo desglose de las notas que se juzgaron subversivas.

Considero que en estas condiciones no puedo permanecer al frente de la publicación de la Facultad, y por eso presento mi renuncia indeclinable del cargo de director de los "Anales".

Agradezco al señor decano la honrosa designación de que fui objeto, y de la constancia de mi protesta como profesor universitario por la medida del gobierno que atenta contra la autonomía de nuestra casa de estudios".

Numerosos profesores universitarios votarán en blanco en las elecciones para la integración de los consejos directivos.

En el estudio del doctor Alfredo L. Palacios reunieron ayer, con el nombre de los profesores universitarios Rojas (Ricardo), Ravignani, Marotta (Pedro), Besio Moreno, Mouchet, Moreno Quintana, Rojas (Nario), Bayre, Pessolano, Castella, Romano (N.), Rébora, Monner Sanz y Sanguinetti, los que resolvieron votar en blanco en las elecciones a que ha sido convocada el profesorado de las distintas Facultades para la integración de los consejos directivos.

Hoy habrá elecciones de renovación de autoridades en Agronomía.

La C. D. del Centro estudiantil de agronomía ha convocado a sus socios a elecciones para la renovación de autoridades, las que se realizarán hoy desde las 8 hasta las 16 horas.

Circula hasta ahora la siguiente lista:

Presidente, Américo Banfi; vicepresidente, Leonardo Halperin; secretario general, Ernesto Rives; id. de actas, Oscar Larreguy; id. de correspondencia, Rómulo A. Franchelli; tesoro, Antonio E. Marino; prosecretario, J. A. Calderón de la Barca.

Centro estudiantil del doctorado en ciencias naturales.

Las autoridades de este Centro para el período 1931-1932 han quedado constituida en la siguiente forma:

Presidente, Rodolfo Méndez Alzola; vicepresidente, Elido Zorzi; secretario general, Manuel Liendo Lazarte; prosecretario, Carolina Lazarte; tesoro, Ida Polack; prosecretario, Dora Bissari; vocales: Emilio Colombo y Elisa G. Nicora. Delegados: 4º año, Elisa Couget y C. Baschi; 3º año, Diana Vallazca; 2º año, Nelly Troncoso y Noemí Cattoli; 1º año, Pantaleón Sosa y O. Castagnini.

## Joyería Sammartino

### RELOJES — ALHAJAS FANTASIAS

### Artículos para regalos

### CALLAO 332

U. T. 47 CUYO 3326

## EFFECTUO UNA JIRA DE INSPECCION EL MINISTRO DE MARINA

### Visitó el Arsenal naval de Buenos Aires y los barcos General Belgrano y cañonero Libertad

El ministro de marina, vicealmirante Daireaux, efectuó ayer por la mañana, a las 19, una visita de inspección al Arsenal naval de Buenos Aires. Recibió al vicealmirante Daireaux el jefe del arsenal, capitán Guisasa, y demás jefes y oficiales del establecimiento.

Después de inspeccionar los talleres del arsenal, el ministro, acompañado de las autoridades del mismo, pasó a visitar el cañonero Libertad, donde lo recibió el capitán del barco, capitán de fragata Bustamante, y la oficialidad, con quienes departió el ministro. Acto seguido, efectuó una visita al barco General Belgrano, donde inspeccionó los armamentos y las reformas introducidas en Italia a ese barco.

A las 11, el vicealmirante Daireaux se retiró del General Belgrano y se dirigió a la Escuela de Radiotelegrafistas de la Armada, donde presenció varias clases.

Finalmente, el titular de marina pasó al arsenal inspeccionando allí las tropas, retirándose a su despacho en la Casa de Gobierno poco antes de las 13 horas.

## EL FUEGO DESTRUYO UN TREN DE CARGA

### Se estiman en más de 200.000 pesos las pérdidas ocasionadas por el siniestro

Anteayer, a las 21.45, ocurrió un voraz incendio en un tren de carga que adquirió proporciones extraordinarias.

El tren en cuestión salió a las 21.30 de Haedo para Mecha, donde está la playa de maniobras de la empresa y se componía de 66 vagones a doble tracción e iba a cargo de los guardas Juan de Paula y Joaquín Velázquez, los maquinistas José Starico y Albino Silva, y los foguistas Juan Sacchi y Antonio Ríos.

A la hora arriba aludida se produjo un corto circuito a raíz de la rotura de un eje, desarrancando el tren e incendiándose los tambores de nafta de los primeros vagones.

De inmediato el incendio se propagó por las demás instalaciones del tren. Al intentar apagarlo, la dotación de bomberos compuesta de 20 hombres de San Martín, que concurría al lugar del hecho, se encontró con que había escasez de agua por lo que el fuego siguió propagándose destruyendo la mayoría de los vagones y las líneas telefónicas y telefónicas colocadas a lo largo de la vía.

La empresa estima que los daños producidos suman más de 200.000 pesos, aunque no se ha precisado aún exactamente el monto de las pérdidas.

No hubo desgracias personales.

## BUENOS AIRES

### Nueva Agrupación Juvenil, en Bánfield

BÁNFIELD, 8. — Con el mayor entusiasmo ha quedado constituida en esta localidad una agrupación juvenil, que llevará el nombre significativa de "10 de Mayo"; cuenta con más de 20 adherentes, número que será considerablemente aumentado con el aporte de otros jóvenes simpatizantes.

La C. A. de la nueva entidad ha quedado integrada por los siguientes compañeros: secretario general, L. Marma; de actas, S. Guarrera; tesoro, M. Frigeri; vocales: F. Levi, R. Gersi, E. Guarrera; revisores de cuentas: E. Arnello y S. Guimarra.

## SANTIAGO DEL ESTERO

### Un llamado a los Centros de Santiago del Estero

SANTIAGO DEL ESTERO, 7. — El Centro Socialista Capital, en su última sesión, ha resuelto hacer un llamado a todos los centros de la provincia para que apuren el envío del dinero que les corresponde aportar para la circular política que se proyectó imprimir. El envío deberá hacerse antes de una semana para tener derecho a las cuatro mil circulares que ofrecía el Centro.

## HOY SABADO GRAN FESTIVAL

### "El problema jurídico del estado de sitio"

### CONFERENCIA POR EL Dr. CARLOS SANCHEZ VIAMONTE

### EXTRAORDINARIO PROGRAMA BAILE FAMILIAR

### J. S. "Casa del Pueblo"

### LOCALIDADES:

Afilados . . . . . \$ 1.50

Invitados . . . . . 2.00

Señoras . . . . . 0.30

Vea programa en sección Fiestas y Actos Culturales.



CIGARRILLOS de 20.30.40 cts

Dondequiera que se encienda

un cigarrillo "43" hay siempre

pre un buen fumador.

FICCARDO & Cia. Ltd.

Libros de Truse

## Actos realizados

### En Barrancas, Maciel y Arocena

Con numerosa asistencia de público se llevaron a cabo los actos preparatorios del Partido en los tres pueblos nombrados. En Barrancas resultó muy lucida la velada del 10 de Mayo, y en Arocena quedó constituido el grupo obrero de acción socialista. Terminada la conferencia del compañero Marsadona, que duró dos horas y media, ante una concurrencia siempre creciente y muy atenta, a invitación del orador se reunieron en casa del ciudadano Jacinto López donde se procedió a constituir la comisión de propaganda del grupo obrero de acción socialista, resultando elegidos: Secretario general, Juan Mirassou; id. de actas, Nicolás Peralta; tesoro, Jacinto Rodríguez; vocales: Maximiliano López, Ramón Peralta, Celerino Schans, José Peralta y Lucio Peralta, domiciliado en Coronada este último. Este grupo de trabajadores será la base sobre la cual se ha de constituir próximamente el Centro Socialista de Arocena.

## Actos a realizar

### El acto de la celebración de la república española

LA PLATA. — La Agrupación Juvenil Republicana Española continúa los preparativos del acto que en celebración de la república española realizará mañana domingo a las 9.30, en el teatro Argentino.

Según hemos informado, hablarán los doctores Alfredo L. Palacios y Carlos Sánchez Viamonte, el señor Martín García, presidente de la Federación Universitaria Argentina; Juan Manuel Villarreal y, en representación del Centro Republicano Español de la capital federal, el ciudadano Antonio Chacón.

### Festejando el avance de las fuerzas socialistas en Lomas de Zamora

### SE EFECTUARA UN ALMUERZO DE CAMARADERIA MAÑANA DOMINGO

LOMAS DE ZAMORA. — El Comité Electoral que ha tenido a su cargo en la reciente campaña la propaganda socialista en el partido de Lomas de Zamora, ha resuelto — festejando el éxito obtenido, que se evidenció en el considerable aumento de nuestros sufragios — realizar un almuerzo de camaradería mañana domingo.

La reunión tendrá lugar en el restaurante Escalada, Pavón 6189, Remedios de Escalada, a las 12 horas en punto, habiéndose fijado el precio del cubierto en 3 pesos.

### La J. S. de Ensenada se adhiere a la C. J. S.

ENSENADA. — La Juventud Socialista "Jean Jaurés" ha resuelto en su última asamblea general llevar a cabo para el domingo 17 a las 10 horas, en el salón Unión, un gran acto de adhesión a la república española. En este acto hará uso de la palabra el compañero Carlos Sánchez Viamonte. Relata singular expectativa para oír la palabra autorizada del mencionado compañero.

### Reunión de la Escuela de Propaganda Oral

### EN SANTA FE

SANTA FE. — Se ha fijado los días lunes, por la noche, para las conferencias a cargo de los componentes de la Escuela de Propaganda Oral. El próximo lunes 11, a las 20.30 horas, en el local del Centro disertarán los compañeros Urbano Samatan, Turiella y



## CASA CHICA

SALTA 676

¿Qué disco desea Ud.?

## CORO DE RUADA

En discos "COLUMBIA" VIVA-TONAL  
A \$ 2.50 c/u.

- A 5672-N'A SEITURA, Exceña Coral Gallega.
- A 5673-ALALA DE BANDE, Canto Gallego.
- A 5674-POLADA DE ORENSE, Canto Gallego.
- A 5671-CANTO D'AS CHIRIMIAS, Exceña Coral Gallega.
- A 5672-ALALA D'AS RIAS BAIXAS, Canto Popular Gallego.
- A 5675-DE RUADA Muñeira.
- A 5676-OS TEUS OLLOS, Balada Gallega.
- A 5676-NEGRA SOMBRA, Melodía Gallega.
- A 5681-ALBORADA DE VEIGA, primera parte.
- A 5681-ALBORADA DE VEIGA, segunda parte.
- A 5682-POLADA DE ENTRINO, Canto Gallego.
- A 5682-PANDERAIDA DE TRASALVA, Canto Gallego.
- A 5683-POLADA DE AVION, Canto Gallego.
- A 5683-ALALA D'AS CURUXEIRAS (Lugo), Canto Gallego.



Portátil Sport N.º 9

Caja 33x33x12 1/2. Bulto oscuro a precio de propaganda . . . . . \$ 35

OIGA NUESTRO GRAN SURTIDO DE DISCOS por Radio L S 6 Abuelito Bernotti de 12 a 15 y de 18 a 24 y L S 2 Radio Prieto, Una hora en España de 17 a 18 horas.

## TOME TODOS LOS DIAS NEOLAXAN

Corregirá así el mal funcionamiento de su intestino

Para hacer desaparecer su sequedad de vientre y conseguir una normal y perfecto funcionamiento de las vías digestivas, le aconsejamos que tome todos los días un poco de Neolaxan antes de cada comida. Es un consejo que le damos y usted nos agradecerá.

Neolaxan produce un efecto suave, haciéndolo el más cómodo de los laxantes. Con él no ocurre lo que con otros productos que una vez que el estómago se acostumbra a recibirlos, hay que aumentar la dosis progresivamente. Al contrario: con Neolaxan una vez que se ha regularizado el funcionamiento intestinal se disminuye la dosis todos los días y el efecto es el mismo.

Como es de sabor ligeramente amargo, activa la secreción del jugo gástrico, despertando el apetito. Por esto su acción es tónica a la vez que laxante.

Neolaxan es exclusivamente vegetal; por eso no produce los desagradables efectos de los laxantes preparados a base de drogas. No irrita el intestino, no produce diarrea ni dolores.

Adquiera un frasco de Neolaxan hoy mismo y empiece a tomarlo desde la primera comida. Nos agradecerá el consejo.

Para los niños, el mejor laxante es Neolaxan Aromatizado, de sabor agradable y efecto seguro.

En venta en todas las farmacias y en la Gran Farmacia Constitución, Lima y Garay, Bs. Aires.







# Los jugadores de fútbol resolvieron no presentarse mañana

**Tal decisión se adoptó en la asamblea realizada anoche**

**Mañana se efectuará un match a beneficio de la Mutualista**

## OTRAS RESOLUCIONES

En la Casa Suiza se realizó una entusiasta asamblea de jugadores, convocada por la Asociación Mutualista que patrocina el actual movimiento.

Aunque por las declaraciones previas hechas por los huelguistas, y que publicamos oportunamente, se desconaba la resolución de mantener el conflicto dada la negativa a la petición de pase libre y levantamiento de expulsiones, la reunión de ayer había despertado expectativa frente a la resolución del miércoles del consejo directivo de la A. A. de iniciar el campeonato de 1931 mañana domingo.

Y como se preveía, la asamblea, por aclamación, resolvió mantener el movimiento comprometiéndose los jugadores, que en gran número formaban la asamblea, a no presentarse mañana domingo para integrar los respectivos equipos para iniciar el campeonato oficial.

Dada la situación planteada, y el entusiasmo reinante entre los huelguistas, la apertura de la temporada se hace problemática, no siendo difícil que la mayoría de los partidos se suspendan o se jueguen con carácter extraordinario, a menos que se eche mano de los elementos de divisiones inferiores que quien sabe si estarían dispuestos a hacer fracasar la decisión de sus compañeros. Por otra parte hay que tener en cuenta que varios clubes tienen jugadores suspendidos a raíz de este mismo conflicto, lo que hace aún más difícil la constitución normal de los equipos.

La asamblea consideró también la situación de los jugadores de Estudiantes, de La Plata, que el domingo último integraron este equipo frente a Tiro Federal de Rosario, pero la sanción disciplinaria quedó en suspenso en virtud de las declaraciones hechas por Scopelli, en nombre de los mismos jugadores platenses, y que publicamos en otro lugar de esta sección. Pero para tener una confirmación más concluyente de la solidaridad de los mismos jugadores de Estudiantes, se incluyó a tres de ellos para integrar los cuadros que mañana jugarán a beneficio de la Mutualista; de no concurrir a la cita se expulsaría a todo el cuadro del seno de la misma entidad.

Se resolvió también que todos los jugadores de fútbol deberán encontrarse mañana domingo, de 12.30 a 14, en la esquina de las calles Freyre y Men-

doza, para certificar así su respeto a la resolución adoptada por la asamblea.

Se dio cuenta de la forma como se contabilizan las entradas y salidas de la Mutualidad por los partidos realizados, cuyo beneficio, previa deducción de gastos de salón, propaganda, etc., pasan a la caja de la misma. Se dio cuenta también de la entrega de 200 pesos para socorrer al jugador Gumer-sindo Calvo, de Sportivo Buenos Aires.

Se rindió un homenaje a los jugadores del Club Vélez Sarsfield, que realizaron la jira conocida, y se invitó a los que estaban presentes de ese cuadro a subir al escenario.

Asimismo se dio un voto de aplauso para la Federación Atlética Argentina por su reciente triunfo en el Campeonato Latino-Americano.

Hicieron uso de la palabra exhortando a los asambleístas el doctor Machado de Ponce, de la Academia Argentina de Fútbol, el doctor Palacio Zino, el doctor Mas y el señor De Muro.

## LA NOTA DE SCOPELLI EN NOMBRE DE LOS JUGADORES DE ESTUDIANTES DE LA PLATA

La nota enviada por Scopelli a que hemos hecho mención en la crónica de la asamblea de jugadores, dice así: "La Plata, mayo 6 de 1931. — Señor vicepresidente de la Asociación Mutualista de Fútbolistas. — De mi consideración: Entrevisto por los miembros de esa C. D., señores Peláez Solich y Scurzoni, quienes me solicitaron les explicara el motivo que nos llevó a realizar el domingo pido, el match contra Tiro Federal de Rosario, me complazco en declarar a usted lo siguiente:

Que en virtud de un compromiso contraído con anterioridad al movimiento de esa Asociación Federal, nuestro club y su similar de Tiro Federal de Rosario, y en consecuencia que ello no nos haría apartar de la solidaridad que nos manifiesta por nuestros jugadores al justo movimiento, decidimos intervenir en dicho match.

Creemos ser bien interpretados por los miembros de esa asamblea a quienes ratificamos nuestra decidida adhesión, para lo cual anticipamos que no existiendo otros compromisos evitaremos realizar más partidos hasta tanto finalice el movimiento que auspiciamos con toda justicia la entidad ya nombrada, a las que nos ponemos incondicionalmente a su disposición.

Creo haber satisfecho la misión que fuera encomendada a los representantes de esa C. D. que han tenido la gentileza de trasladarse hasta ésta y a las que agradezco desde ya el hecho de haber puesto en claro dicho asunto, evitando que apareciera mezclado nuestro nombre entre los que traicionan tan simpático movimiento.

Sin otro motivo, saludo a esa H. C. D. con toda consideración. — (Firma: do) A. Scopelli."

## EQUIPOS PARA EL PARTIDO DE MAÑANA

Para el match de beneficio a realizarse mañana, en Mendoza y Freyre, se designaron a los siguientes equipos:

Team A: Mapelli (Platense); Tarrío (San Lorenzo) y Paternoster (Racing); Viola (Est. La Plata); Stagnaro (Racing) y Arico Suárez (Boca Juniors); Perinetti (Racing); Ochoa (Racing); Annunziata (San Isidro); Del Giudice (Racing) y Mellone (Racing). Team B: Botasso (Arg. de Quilmes); Di Paola (Arg. Juniors) y Very (Est. La Plata); Milazzo (River Plate); Brizuela (Bánfield) y Pellizari (F. C. Oeste); Gondar (River Plate); Arrillaga (Quilmes); Maglio (San Lorenzo); Scopelli (Est. La Plata) y Onzari (Huracán).

## CAMPEONATO DE LA FEDERACION COMERCIAL DE FUTBOL

### Programa para hoy y mañana

Por la disputa del torneo "Iniciación", de la Federación Comercial, se jugará la segunda fecha hoy sábado, a las 14.45 horas, con el siguiente programa de partidos:

Sección A — Club Atlético Piazza Hnos. v. C. A. F. C. Pacifico (sección Contaduría); Chrysler Belgrano Athletic Club v. Club Atl. Agar Cross y Cia. Ltd.

Sección B — Club Atlético Casa Al-ruso v. Club Atl. Agar Cross y Cia. Ltd.; Club Atl. Henry W. Peabody y Cia. v. Club Atl. Casa Editorial Sopona.

Por la sección Domingos se iniciará la disputa mañana, a las 8.45 horas, con los siguientes partidos:

Club Deportivo Kelly v. Sport Club Alcora; Club Maumann v. Hungaria Sport Club; Club Atlético Wenz y Cia. v. Club Atlético Ferrum.

## "La Vanguardia" F. C. v. La Fraternidad

### SE ENFRENTARAN HOY EN MENDOZA Y FREYRE

En la cancha del club Mercurio, sita en Mendoza y Freyre, se llevará a efecto esta tarde, a las 14.30, el match entre los equipos de fútbol de los clubs "La Vanguardia" y La Fraternidad.

El encuentro, dado los antecedentes de ambos cuadros, ha despertado expectativa y promete resultar interesante.

Los cuadros formarán así: "La Vanguardia" F. C.: Di Persia; E. Erneta y J. Martínez; Francisco Fazio, E. Simón y E. Costa; E. Rodríguez, M. Rodríguez, Fabiano, P. Simón y Mosquera.

La Fraternidad: Carlos Oliveri; Antonio M. Chiti y Raúl Lanes; Antonio H. Leguizamón, Rómulo Coria y Eduardo P. Glerean; Pedro López, Luis Vi-

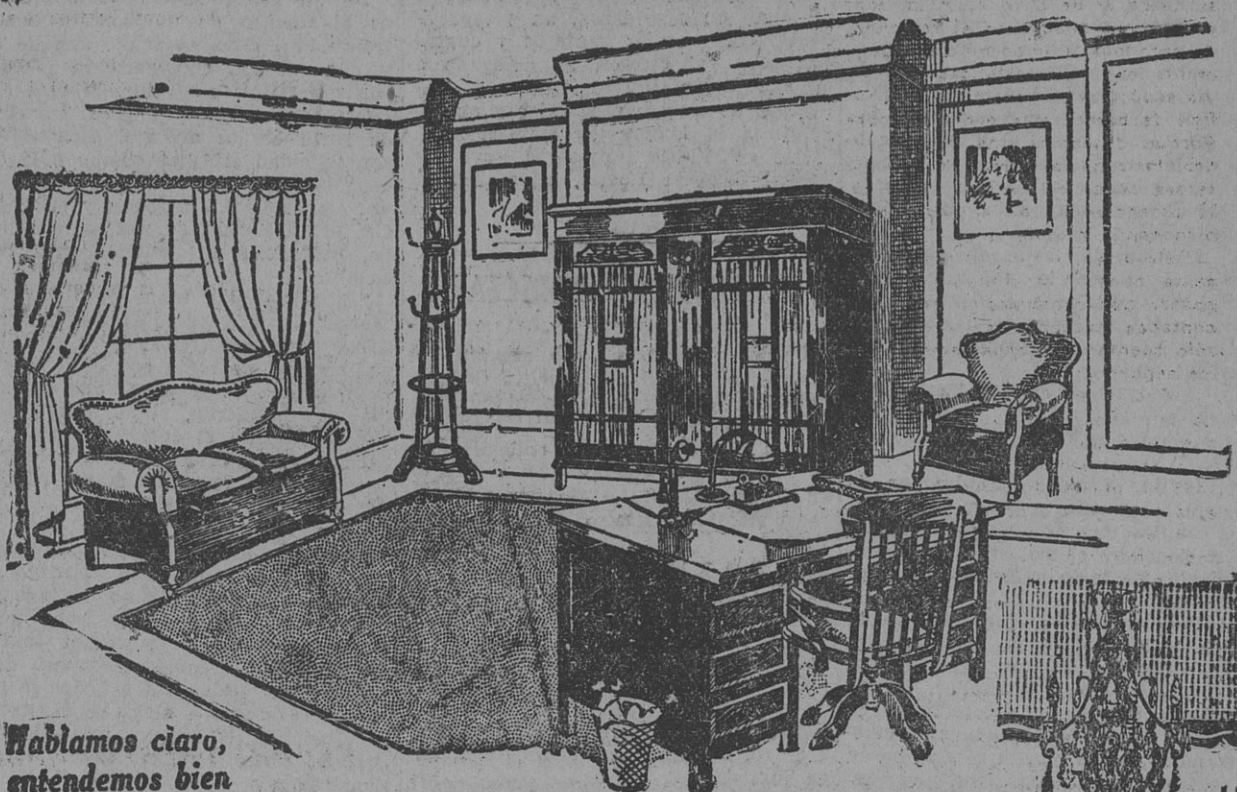
SIN UN SOLO CENTAVO AL CONTADO

AMUEBLAMOS TODA SU CASA

Grandes Mueblerías TERZA Hnos.

EN 10, 15 y 20 MESES

726 SARMIENTO 726



Hablamos claro, entendemos bien

HERMOSO CONJUNTO DE MUEBLES PARA ESCRITORIO construídos en roble norteamericano, compuesta de: 1 Sofá y 3 Sillones en cuero, 1 Biblioteca, 1 Escritorio, 1 Sillon giratorio y 1 Pehcha muy sólida, \$ 470, otros juegos \$ 55

CREDITOS LIBERALES, EN 10, 15 y 20 MESES, CONCEDIDOS EN EL MINIMO DE TIEMPO. VISITE Vd. NUESTRA CASA (Los del interior pidan Catálogo V).

5 % DESCUENTO A LOS QUE MENCIONEN ESTE AVISO

## PARTIDO SOCIALISTA

### Comité Ejecutivo CARNETS DE 1931

Se recuerda a los centros que a continuación se detallan, que deben solicitar a la brevedad posible, los carnets de sus adherentes para el año en curso.

Provincia de Buenos Aires. — Ameghino, Coronel Vidal, General Guido, Miramar, Monte, Pergamino, Ramallo, Rosendo, Santa Fe.

Catamarca. — Andalgalá, San Pedro, Córdoba. — Cavanagh, Jesús María, Pozo del Molle.

Mendoza. — Alto Salvador, Barriales, Fray Luis Beltrán, Junín, Las Heras, San Martín, San Roque.

San Juan. — Castaño, Las Chimbas, Los Beltrones, Rinconada, Velente y Cinco de Mayo.

Santa Fe. — Barrancas, Firmat, Rosario, Tucumán. — Aguilar, La Ciudadela, Las Cojas, Tucumán Norte, Tucumán Sur.

Chaco. — Roque Sáenz Peña. La Pampa. — General Acha, Ingeniero Luiggi, Toay, Trenel.

### CAPITAL

#### Asambleas y reuniones

##### PARA HOY

Centro "Verdad y Trabajo" (sección 1a.) — Juan B. Alberdi 5639. Asamblea hoy sábado, a las 21. O. del D.: A. B. C. mov. de afiliados, asunto bibliotecario, integración de la C. A. (1 miembro), designación de un revisor de cuentas, nombramiento del comité electoral, elección de candidatos a miembros de la J. E.

de tarde y de noche, las reuniones sociales a que dará lugar la muestra del automóvil de Córdoba serán amenizadas por diversas atracciones y números artísticos a cargo de conocidos músicos y artistas de la capital federal.

## CONFEDERACION JUVENIL SOCIALISTA

### MAÑANA SE INICIARA EL CAMPEONATO DE FUTBOL

#### Programa de partidos. — Canchas, referees

Mañana domingo dará comienzo el campeonato de fútbol con la participación de 33 equipos representando a casi la totalidad de las juventudes de la capital. Los compañeros delegados de las juventudes ante la comisión de deportes son los encargados de retirar las planillas, hoy sábado de 18 a 20, siempre que sus equipos sean locales; de no hacerlo perderán los puntos correspondientes.

Las divisiones 3a. y 4a. jugarán solamente partidos, debido a la gran cantidad de equipos participantes en el campeonato. Los equipos de 5a. división jugarán partido y revancha.

El programa de partidos es el siguiente:

3a. división

Juan P. Labat v. Hacia la Luz, a las 15.30, en Pizarro y Andalgalá; referee, Pacianoto. Medio de comunicación, omnibus General Paz; bajarse en Pizarro y Treller, en la estación Caballito, Delegado, E. Coca.

Juan B. Alberdi v. Claridad, a las 10, en avenida General Artigas y avenida San Martín; referee, Ferrari. Delegado, Alicante.

De Armas y Francisco Cúneo, a las 13 horas, en Vélez Sarsfield e Iriarte; referee, Alfredo Rebuffi. Delegado, Viegas.

Roberto Cristina v. Chiclauna Juniors, a las 15.15 horas, en Vélez Sarsfield e Iriarte; referee, Alfredo Rebuffi. Delegado, Viegas.

Germinal Devoto v. Esteban Dagnino, a las 15 horas, en avenida América y General Paz. Medio de comunicación, tomar omnibus que va a Santos Lugares, en J. M. Moreno y bajarse en las calles mencionadas, tranvía Lacroze, en estación Chacarita y bajarse en estación Villa Lynch y cami-

nar dos cuadras a la izquierda, cancha de América; referee, Ferrari. Delegado, Silva.

4a. división

Germinal de Villa Devoto v. Sarmiento, a las 13, en avenida América y General Paz; referee, Hernández. Medio de comunicación, ver partido 3a. división Germinal Devoto v. Esteban Dagnino.

Juan B. Alberdi v. Germinal de Villa Crespo, a las 9, referee, Ferrari, en avenida San Martín y General Artigas. Delegado, Alicante.

Juventud de la 18a. A. v. de la 13a., a las 8, en avenida San Martín y General Artigas; referee, Guido Paparelo; delegado, Ferrari.

Chiclauna Juniors v. Juan P. Labat, a las 12.15, en Iriarte y Vélez Sarsfield; referee, Viegas; delegado, Rebuffi.

5a. división

Almafuerte v. Barberis, a las 11.30, en avenida San Martín y General Artigas; referee, Ferrari. Delegado, Alicante.

Germinal de Villa Devoto v. Germinal de Villa Crespo, a las 10.30, en General Paz y avenida América. (Ver medio de locomoción en partido de 3a. división Germinal Devoto v. Esteban Dagnino). Referee, Manuel Silva.

Se advierte a las juventudes que en vista de la escasez de canchas solamente se concederán 15 minutos de tolerancia.

#### A LOS REFEREES

Se recuerda a los referees que los partidos de 4a. y 5a. divisiones deberán jugarse 2 tiempos de 30 minutos, y los de 3a. división 2 tiempos de 45 minutos; de acuerdo con la reglamentación vigente.

Sección 1a. (Flores Sud) — Pedernera 1157. Asamblea hoy sábado, a las 21. O. del D.: A. B. C. mov. de afiliados, informe de los delegados al congreso local, convenio con la biblioteca, reformas al local, elección de candidatos a miembros de la J. E.

Tuquiza a los afiliados que quieran retirar el carnet de 1931.

Sección 5a. — R. L. Falcón 2753. Celebrará asamblea hoy sábado, a las 20.30. O. del D.: A. B. C. mov. de afiliados, informe de delegados, elección de candidatos a miembros de la J. E.

Sección 1a. (Liniers) — Ramón L. Falcón 4587. Asamblea extraordinaria hoy sábado, a las 20.30. O. del D.: elección de candidatos a miembros de la nueva J. E. de la Federación.

A continuación se pasará a asamblea ordinaria. O. del D.: A. B. C. mov. de afiliados, informe del delegado al congreso local.

Sección 10a. Villa Pueyrredón — Bolivia 4512. Asamblea ordinaria hoy, a las 21 horas. O. del D.: A. B. C. mov. de afiliados, integración de un miembro de la C. A., informe del delegado del VII congreso, promoción del Ateneo Popular "Marino Moreno", informe del delegado del Centro ante la Juventud, asuntos varios.

PARA MAÑANA

Comisión electoral de la sección 16a. — Esta comisión, se reunirá mañana 10, a las 9 horas, en el local de la calle 2a. y Huast 5319. Debiendo a esta reunión los representantes de los centros de las villas Urquiza, Saavedra, Pueyrredón y Belgrano.

PARA EL LUNES 11

Sección 10a. — Pasco 350. Asamblea el lunes 11, a las 20.30 horas. O. del D.: A. B. C. mov. de afiliados, proposición de un afiliado, informe voto general, informe de delegados al congreso local, elección de candidatos a miembros de la J. E.

Centro "Paz y Trabajo" (sección 3a.) — Anchorena 159. Asamblea general ordinaria el lunes 11, a las 21 horas. O. del D.: A. B. C. mov. de afiliados, informe de los delegados al congreso, A. continuación, asamblea extraordinaria para la elección de candidatos a candidatos a miembros de la J. E. de la F. S. de la capital.

Sección 16a. Villa Urquiza — Asamblea el lunes 11, a las 20.30 horas. O. del D.: A. B. C. mov. de afiliados, festival, informe de los delegados al congreso, A. continuación, asamblea extraordinaria para la elección de candidatos a candidatos a miembros de la J. E. de la F. S. de la capital.

CENTROS E INSTITUCIONES VARIAS

Agrupación Socialista Feñenina "Aman-da D. Arce" (sección 3a.) — Montes de Oca 1632. Celebrará asamblea mañana 10, a las 16 horas. O. del D.: A. B. C. mov. de socios, integración de la C. A. (un miembro), informe de secretario, festival, varios.

CAMBIO DE LOCAL

Sección 15a. La Paternal — Este Centro Socialista ha trasladado su secretaría al local de Camarones 1558.

Confederación Juvenil Socialista

COMITE CENTRAL

Comisión de propaganda. — Se reúne hoy sábado, a las 17.30 horas. Montes de Oca 1632. Las J. J. S. S. "F. C. Puerto", "Vanguardia", "R. Cristina", "M. Barberis", "E. Zola", "Almafuerte", "De la 18a.", "Gregorio Gersano", J. S. de Larrea, "Del Valle Beltrana" (4a.), "J. B. Alberdi", "Nueva Era", "J. A. Luoni", "Augusto Behel" y "Francisco Cúneo".

C. de Propaganda. — En la reunión de secretarios quedó resuelto convocar las siguientes reuniones en:

J. B. Alberdi 5639. — J. J. S. S. "G. Ger-vasio", "J. Mattoot", "Vanguardia", "E. B. Justo" y "A. Behel" (V. Lugano, Concurrida Coca).

Montes de Oca 1632. — "D. De Armas", "E. del Valle Beltrana", "R. Cristina", "N. Era" y "J. Mattoot" (Avelleda), Concurrida Viegas.

Directorio 30. — "N. Spero", "J. A. Luoni", "Hacia un Mundo Nuevo", "Chiclauna Juniors" y de Nueva Pompeya Sud, Concurrida Tucumán.

Pasco 350. — "E. Dagnino", "E. Jiménez", "Hacia la Luz", "J. B. Justo" y "Casa del Pueblo".

Cuarta 2571. — "Fraternalidad", "J. B. Alberdi", "Germinal", "Claridad", "Tro-yke C. Puerto", "Germinal" (Devoto), Concurrida Valfisch.

Gaztambide 1539. — "Almafuerte", de la 18a., "D. Cúneo", "J. B. Justo", (11a.), "M. Barberis" y "B. Alberdi". Concurrida J. I. Carrera.

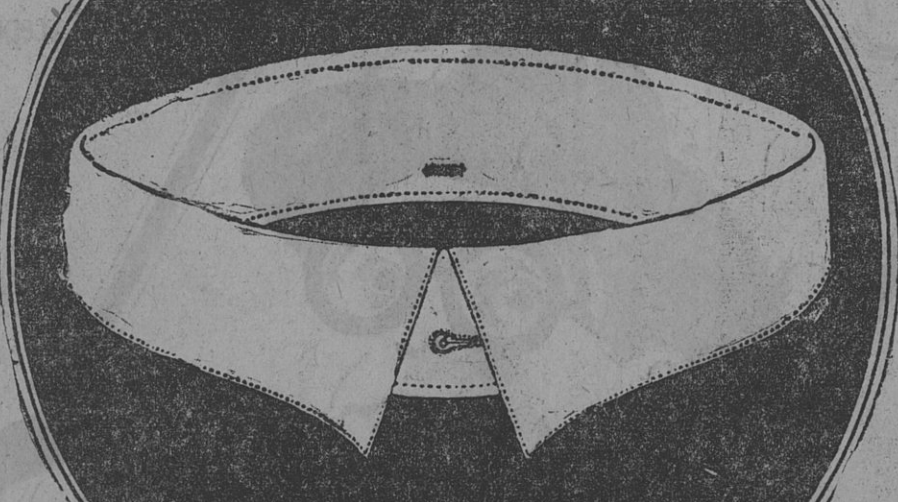
Estas reuniones tienen por objeto reunir ideas para realizar actos de propaganda e informarse al respecto los compañeros que asistieron a la reunión convocada por esta comisión. Se efectuarán el día lunes a las 21 horas.

Reunión de la Comisión de Propaganda Se efectuará el día miércoles, a las 21

## UN CUELLO

Marca TRES VVV. OJAL REFORZADO INDUSTRIA ARGENTINA

ES SUPERIOR A TODOS LOS DEMAS POR LAS VENTAJAS SIGUIENTES



NO SE DEFORMA NI VARIA EL NUMERO MOTIVO DE LA PATENTE 25634

CAVIDAD POR DONDE CORRE LA CORBATA MOTIVO DE LA PATENTE 25635

EXIJALO A SU PROVEEDOR



# Movimiento Gremial

## Los congresos ferroviarios

PARA los últimos días del corriente mes han sido convocadas las asambleas que anualmente realizan las dos poderosas entidades gremiales de los trabajadores del ferrocarril. Sobradamente conocida por los lectores de "La Vanguardia" la eficiencia de esos organismos para tutelar los intereses obreros en el medio que les toca actuar, no estaría demás, empero, destacar en esta oportunidad nuevamente el acierto con que encaran su tarea, y de cuyo ejemplo, todavía es necesario repetir, podrían sacar provecho la enseñanza el resto de los trabajadores del país. Todo el mundo reconoce la importancia adquirida por dichas entidades, pero trabajosamente sus características van asimilándose por otros organismos, todavía seducidos por prácticas inconvenientes, conservadas como sedimento difícil de barrer más por costumbre que por comprensión de la realidad. Porque deseamos una rápida evolución de nuestro movimiento gremial proletario hacia formas de un valor positivo ya demostrado, es que nos interesa poner en evidencia, sin que lo necesiten, por cierto, la pujanza y la potencialidad de ambos organismos aprovechando la ocasión que nos dispensa la reunión anual.

Resulta incomprensible, por cierto, comprobar la antinomia que presenta nuestro movimiento obrero. Mientras los trabajadores ferroviarios poseen una organización envidiable, los trabajadores industriales — salvo contadas excepciones — y la totalidad de los campesinos asalariados sólo cuentan con organismos rudimentarios, los primeros, y ni eso siquiera los segundos.

Podría ello explicarse en la variedad de los modos de producir; pero no es menos cierto que con el tiempo y la experiencia en su haber, y más que nada por tratarse de agrupaciones de hombres que tienen el deber y la obligación de conocer y comparar valores, también cabe esperar que todo no puede obedecer a un sentido mecánico y que algo puede exigirse a la inteligencia de los trabajadores para seguir el mejor ejemplo.

Tenemos la seguridad de que, quizá bien pronto, los trabajadores todos imitarán a los ferroviarios. Ya hay poderosas entidades obreras, como la Unión Obreros Municipales y la Unión Tranviarios, de estructura similar, índice promisor para el futuro y además contribuye a fortalecer nuestro convencimiento la naturaleza misma del trabajo ferroviario, que así como representa, conjuntamente con el resto del transporte, los pilares de la economía de un país, también y por las mismas razones constituyen la columna vertebral del movimiento obrero. De ahí que sus enseñanzas tengan necesariamente que proyectar sobre la clase trabajadora toda.

La importancia de estas asambleas, en consecuencia, escapa al límite corporativo, y es por eso que no es posible referirse a ellas aisladamente, sin relacionarlas con la situación general, cuando virtualmente repercutarán por propia gravitación, aun cuando se traten de asambleas ordinarias, en el campo gremial argentino.

Estas mismas consideraciones hacen que nuestros augurios de acierto en sus deliberaciones escapen al formulismo protocolar para convertirse en sentimientos hondamente sentidos y sinceramente transmitidos a todos los delegados, con el calor y la vehemencia que comporta nuestra condición, jamás desmentida en las cambiantes alternativas de la lucha por el triunfo del proletariado, de vocero de un movimiento totalmente identificado con las aspiraciones obreras, que son las nuestras.

horas para recibir informes de los compañeros secretarios.

### NUEVA AGROPACION JUVENIL

Será fundada en San Martín — Bajo el patrocinio del Centro Socialista de la localidad, hoy sábado, a las 21 horas, se realizará una asamblea de jóvenes y simpatizantes socialistas, con el propósito de dejar definitivamente constituida la Agrupación Juvenil Socialista de San Martín.

### CONFERENCIAS FAMILIARES

Centro Socialista de Luján — Sábado, 21 de mayo, a las 21 horas, se realizará una conferencia familiar, con el propósito de dejar definitivamente constituida la Agrupación Juvenil Socialista de Luján.

En el primer de estos actos que tendrá lugar hoy sábado, se comentará el estado del doctor Enrique Diekmann, titulado "Por qué me hice socialista".

J. S. "Germinal" — Antezana 289. Hoy a las 21.30 horas, se llevará a cabo la tercera conferencia familiar a cargo del compañero Soler, quien tratará el tema "La mujer y nosotros".

### DIVERSAS

J. S. "J. B. Justo" — Villa Lugano — La C. A. de esta ciudad electa en la asamblea del día 6 del corriente, se ha distribuido los cargos en la siguiente forma: secretario general, Humberto Paduella; id. de actas, Alfonso Díaz; tesoro, José López; vocales: Luis Pascolini, Mario Assante, Carlos Moyano, Pedro Sánchez; revisores de cuentas: Julio González y Benigno Carrasco.

Comisión de Cultura y Especial — Humberto Paduella, Armando Perazzo, José López y Luis Pascolini.

### BUENOS AIRES

Asambleas y reuniones

PARA HOY

La Plata — Hoy, a las 21 horas, la Junta Central de los Centros Socialistas se reunirá en el local de la misma a fin de considerar un importante orden del día en el que figura la realización de un mitin de adhesión a la república española.

COOPERATIVA

"El Hogar Obrero"

CONVOCATORIA

18 de abril de 1931.

Estimado conso:

Por resolución del Directorio se convoca a los socios de "El Hogar Obrero" a la Asamblea general ordinaria que se celebrará el día 16 de mayo de 1931, a las 20 y 30 horas, en el local de la "Ciudad Luz", calle Suárez 1991, para tratar el siguiente

ORDEN DEL DIA:

1º Informe del Directorio y Balance del 4º Ejercicio.

2º Elección de cinco directores titulares por dos años, uno por un año y tres suplentes por un año, en reemplazo de los socios Julio A. del Río, Vicente Tadiá, Manuel Palacios, Alberto J. Murphy y José L. Peña, cuyos mandatos terminan, y de Guillermo Aleis que renunció, y cuyo mandato también terminaba el año próximo, y de Ernesto Colombo, Enrique Casanova y Antonio Catán, cuyos mandatos terminaban también.

3º Elección de un síndico titular y un suplente por un año, en reemplazo de los socios José H. Porto y Vicente Rusomano, cuyos mandatos terminan.

4º Designación de dos socios para representar el acta de la Asamblea.

Saluda a Ud. atte.

Rómulo Bogliolo, Secretario.

MAQUINAS DE ESCRIBIR

MONARCH

MODELO "60" en 8 tamaños.

MODELO PORTATIL, esmaltado en bonitos colores.

LAS MAQUINAS "MONARCH", SE USAN Y SE RECOMIENDAN EN TODAS PARTES POR LA BELLEZA DE ESCRITURA Y SU PERFECCION MECANICA

## ACTIVIDADES DE LA UNION O. MUNICIPALES

### Ampliación de servicios

La entidad de referencia, en el deseo de extender las ventajas que ofrece a sus asociados ha ampliado los servicios médicos y jurídicos, oficina de trámites para asuntos de la Caja municipal de jubilaciones, retiros y subsidios.

De común acuerdo de la comisión administrativa y los directores obreros, se ha resuelto atender a todos los obreros municipales que tengan asuntos que resolver en la Caja mencionada, todos los días hábiles de 16 a 18 y de 9 a 12 horas en la secretaría general, Moreno 3281.

Consultorio jurídico — Los días sábado de 16 a 18 horas, funciona también en la secretaría general el consultorio jurídico gratuito para los socios de la Unión Obreros Municipales.

Servicio médico — Para este servicio se cuenta con el concurso del doctor Luis M. Bonaparte.

Los socios que deseen utilizar los servicios profesionales de dicho facultativo, deben munirse de una autorización en la secretaría general, Moreno 3281, de la Unión Obreros Municipales.

A los efectos de mejor atender a los socios se amplió el servicio médico con el concurso del doctor Aníbal O. Miró, el cual atiende en su consultorio a los socios de dicha sociedad, los que deberán munirse de una orden en su secretaría general.

## DEPARTAMENTO NACIONAL DEL TRABAJO

### La colocación de obreros por el estado

De acuerdo a la nueva reglamentación de la ley 9148 en lo referente a la colocación de obreros, domésticos o jornaleros ocupados por el Estado, el Registro nacional de colocaciones, en cumplimiento de lo dispuesto por el gobierno provisional, se ha dirigido a todas las dependencias públicas advirtiéndoles que está en condiciones de atender las solicitudes que se le formulen.

Para ello, ha confeccionado una ficha especial que contendrá todos los datos del inscripto, a quien se le entregará una tarjeta, duplicada de esa misma ficha.

Las reparticiones públicas que necesiten obreros, domésticos o jornaleros deberán formalizar sus pedidos concretos ante el Registro nacional de colocaciones determinando la cantidad, profesión, salarios, horarios, fecha en que comenzará el trabajo y demás condiciones. Si los obreros, domésticos, o jornaleros estuvieren ya anotados como elementos aptos para la tarea a que se les destina, deberán presentarse al registro munidos de la orden respectiva para poder ser inscriptos de acuerdo a las indicaciones en ella contenida y en un todo de acuerdo a la reglamentación recientemente dictada por el gobierno de la nación.

En cuanto a los contratistas que tomen a su cargo trabajos por cuenta del Estado, deberán ser provistos de una nota especificando la cantidad de obreros que necesitan, con los detalles arriba expresados, pues de lo contrario no podrán las reparticiones públicas que intervengan, otorgar pasajes para el traslado de esos obreros ni liquidar las planillas que presenten los contratistas.

En cuanto a los aspirantes a ocupar puestos de obreros, domésticos o jornaleros en trabajos públicos, pueden desde la fecha inscribirse en las oficinas del Registro nacional de colocaciones, presentando sus documentos personales y los certificados de profesión y competencia para los trabajos que deseen obtener, los que, de acuerdo a sus aptitudes se les irá llamando para ocupar las vacantes que se produzcan en las distintas reparticiones públicas.

CARPINTEROS, EBANISTAS, ASERRADORES Y ANEXOS

Este gremio realizará asamblea general extraordinaria mañana domingo en el salón de la calle Tucumán 3118, para considerar el siguiente orden del día:

Informe de secretaría, asuntos varios.

Esta asamblea se realizará en segunda convocatoria.

OBROS YEROS

El martes 12 del corriente, a las 17 horas, en su local, Tucumán 3120, realizará asamblea general extraordinaria, el sindicato de referencia, a objeto de considerar como único punto del orden del día: "Discusión y aprobación del nuevo pliego de condiciones a presentarse a la entidad patronal".

Los obreros tranviarios de La Plata y la situación financiera de las empresas

Respondiendo a una invitación formulada por el Departamento provincial del trabajo, la Unión Tranviarios de La Plata envió al director de dicha repartición la siguiente nota:

"Comunicamos a usted que en la reunión de la comisión directiva, efectuada el día 30 de abril p.p.d., fué tratada la invitación hecha por usted a fin de que esta institución nombre un contador o un representante para integrar una comisión que revisaría los libros de contabilidad de la Compañía de tranvías "La Nacional", con el fin de comprobar si la misma está en condiciones de dar cumplimiento a la reglamentación de la ley 11.644.

Esta institución entiende que las leyes de descanso dominical y de ocho horas son generales y cuyas disposiciones todos los patrones deben cumplir.

Todas las razones en pro y en contra de las mismas ya fueron expuestas por los legisladores al ser tratadas y dictadas.

Su aplicación en las empresas tranviarias ha sido ya postergada varias veces.

Los obreros y empleados tranviarios tienen la absoluta seguridad de que la Compañía "La Nacional" se encuentra en un estado floreciente y en perfectas condiciones para poder conceder el franco semanal pago y demás disposiciones de la reglamentación. No creemos que la comisión que se proyecta nombrar pueda llegar a conocer el verdadero estado económico de esa compañía. En cambio opinamos que el único resultado positivo que con ello se obtendrá será retardar el cumplimiento de la reglamentación de las citadas leyes.

Si en realidad fuera cierto que la

## Los obreros tranviarios de La Plata y la situación financiera de las empresas

industria tranviaria es un negocio ruinoso, sus lógicas consecuencias serían que los capitalistas que tienen invertidos sus capitales en la misma tratarían de deshacerse de esa clase de negocio para invertir sus capitales en acciones de empresas de industrias que dieran mayores dividendos. Si no lo hacen es porque la verdad es muy otra.

Otra prueba del buen estado económico de la compañía "La Nacional" es la conocida tentativa de la misma en adquirir la Compañía Tranvías Eléctricos La Plata.

Por las razones aquí expuestas, y aun cuando lo lamentamos por la alta estima que usted nos merece, la comisión directiva de la Unión Tranviarios, en defensa de los intereses de los obreros y empleados tranviarios, tan hondamente afectados por la forma en que aplica la reglamentación la compañía "La Nacional", que hace pesar todas sus consecuencias sobre el personal, resuelve, y lo comunica a usted, que no cree conveniente ninguna presentación de esta institución en la comisión proyectada.

Entendemos que no debe seguirse perjudicando por más tiempo los sagrados intereses de los obreros y empleados tranviarios, y en tal sentido nuevamente reclamamos el cumplimiento de la reglamentación de las leyes de descanso dominical y de ocho horas, con antigüedad del 1º de marzo p.p.d.

También le comunicamos, por informes que tenemos, que la Unión Tranviarios de Buenos Aires tampoco interviene en la investigación del estado económico de las empresas de aquella ciudad".

OBROS YEROS

Realizarán un festival artístico y baile familiar hoy sábado 9, a las 20.45 horas, en el salón Giuseppe Garibaldi, sito en la calle Sarmiento núm. 2419.

El festival se representará la obra social "Sin pan y sin trabajo" del compañero Guillermo Bassi.

CONFEDERACION NACIONAL DE MAESTROS

El presidente del C. Central fué informado en el Consejo nacional de Educación, de que los sueldos por marzo de los suplentes de la capital serían pagados a la brevedad, estando ya a consideración del Consejo.

La comisión reorganizadora y de propaganda prosigue con toda actividad su trabajo. Aprobó la circular que dirigirá a todos los maestros de la capital.

Comité 3º — En la tarde ayer el Comité 3º ante un crédito número de adherentes, realizó su anunciada reunión.

OBROS YEROS

Realizarán un festival artístico y baile familiar hoy sábado 9, a las 20.45 horas, en el salón Giuseppe Garibaldi, sito en la calle Sarmiento núm. 2419.

El festival se representará la obra social "Sin pan y sin trabajo" del compañero Guillermo Bassi.

CONFEDERACION NACIONAL DE MAESTROS

El presidente del C. Central fué informado en el Consejo nacional de Educación, de que los sueldos por marzo de los suplentes de la capital serían pagados a la brevedad, estando ya a consideración del Consejo.

La comisión reorganizadora y de propaganda prosigue con toda actividad su trabajo. Aprobó la circular que dirigirá a todos los maestros de la capital.

Comité 3º — En la tarde ayer el Comité 3º ante un crédito número de adherentes, realizó su anunciada reunión.

OBROS YEROS

Realizarán un festival artístico y baile familiar hoy sábado 9, a las 20.45 horas, en el salón Giuseppe Garibaldi, sito en la calle Sarmiento núm. 2419.

El festival se representará la obra social "Sin pan y sin trabajo" del compañero Guillermo Bassi.

CONFEDERACION NACIONAL DE MAESTROS

El presidente del C. Central fué informado en el Consejo nacional de Educación, de que los sueldos por marzo de los suplentes de la capital serían pagados a la brevedad, estando ya a consideración del Consejo.

La comisión reorganizadora y de propaganda prosigue con toda actividad su trabajo. Aprobó la circular que dirigirá a todos los maestros de la capital.

Comité 3º — En la tarde ayer el Comité 3º ante un crédito número de adherentes, realizó su anunciada reunión.

OBROS YEROS

Realizarán un festival artístico y baile familiar hoy sábado 9, a las 20.45 horas, en el salón Giuseppe Garibaldi, sito en la calle Sarmiento núm. 2419.

El festival se representará la obra social "Sin pan y sin trabajo" del compañero Guillermo Bassi.

CONFEDERACION NACIONAL DE MAESTROS

El presidente del C. Central fué informado en el Consejo nacional de Educación, de que los sueldos por marzo de los suplentes de la capital serían pagados a la brevedad, estando ya a consideración del Consejo.

La comisión reorganizadora y de propaganda prosigue con toda actividad su trabajo. Aprobó la circular que dirigirá a todos los maestros de la capital.

Comité 3º — En la tarde ayer el Comité 3º ante un crédito número de adherentes, realizó su anunciada reunión.

OBROS YEROS

Realizarán un festival artístico y baile familiar hoy sábado 9, a las 20.45 horas, en el salón Giuseppe Garibaldi, sito en la calle Sarmiento núm. 2419.

El festival se representará la obra social "Sin pan y sin trabajo" del compañero Guillermo Bassi.

CONFEDERACION NACIONAL DE MAESTROS

El presidente del C. Central fué informado en el Consejo nacional de Educación, de que los sueldos por marzo de los suplentes de la capital serían pagados a la brevedad, estando ya a consideración del Consejo.

La comisión reorganizadora y de propaganda prosigue con toda actividad su trabajo. Aprobó la circular que dirigirá a todos los maestros de la capital.

Comité 3º — En la tarde ayer el Comité 3º ante un crédito número de adherentes, realizó su anunciada reunión.

OBROS YEROS

## FERROCARRIL CENTRAL ARGENTINO

### Servicio internacional de trenes

Desde mañana domingo, 10 del corriente, el Ferrocarril Central Argentino pondrá en vigor un nuevo horario para los trenes "Panamericano" que realizan el servicio internacional por vía Tucumán y La Quiaca, en conexión, con los FF. CC. del Estado y Boliviano, para el norte de Chile, Bolivia y Perú.

La modificación, que indudablemente constituye una mejora para el transporte internacional, consiste en la implantación de un servicio bisemanal en ambas direcciones sin pernoctar en La Quiaca, en lugar de un servicio directo y otro pernoctando en La Quiaca que se realiza ahora una vez por semana.

Por tal causa el actual servicio de trenes entre Retiro, Tucumán y viceversa quedará modificado desde la fecha referida en forma siguiente:

El Panamericano saldrá de Retiro los días miércoles y domingos a las 11.25 horas llegando a Tucumán los lunes y jueves a las 10.40; la combinación del Estado saldrá 11.15 para llegar los mismos días a Salta a las 20.40 y a Jujuy 21.15, a La Quiaca llegará martes y viernes 9.45, a Uyuni (Bolivia) a las 0.20 los miércoles y sábados, donde combinará con el tren a Antofagasta (Chile); los mismos días llegará a Oruro 9.10, a Viacha (Empalme al Lago Titicaca y Perú), 14.37 y a La Paz a las 16 horas.

El tren Estrella del Norte, saldrá de Retiro los martes y viernes a las 17.50 para llegar a Tucumán los días siguientes 17.50, conduciendo combinación para Salta, Jujuy y La Quiaca, donde llegará los jueves y domingos a las 6.30, 6.55 y 18.15, respectivamente. Este tren también conducirá la combinación para la línea a Embarración y Orán.

El semi-expreso saldrá de Retiro los lunes, jueves y sábados a las 8 horas llegando a Tucumán a las 9.15 los días siguientes, conduciendo combinación para Salta y Jujuy donde llegará los martes, viernes y domingos a las 20 y 20.35, respectivamente.

Para el regreso del Panamericano saldrá de La Paz (Bolivia) los días martes y viernes a las 16, de Oruro 22.50, de Uyuni los miércoles y sábados a las 7.30 en combinación con el tren de Antofagasta (Chile); mismos días saldrá de La Quiaca 20.30, de Jujuy y Salta los jueves y domingos a las 7 y 7.30, respectivamente, llegar dichos días a Tucumán 16.30, saliendo para Buenos Aires a las 17.15, para llegar a Retiro los lunes y viernes a las 16.40.

La Estrella del Norte, conduciendo combinación de La Quiaca, Jujuy, ramales de Embarración y Orán y de Salta, saldrá de Tucumán los martes y sábados a las 8.30 para llegar a Buenos Aires 9.45 los miércoles y domingos.

El semi-expreso saldrá de Tucumán, combinando con los diurnos de Salta y Jujuy, a las 20 horas los lunes, miércoles y viernes para llegar a Retiro los martes, jueves y sábados a las 22.30 horas.

Todo el tráfico de y para Rosario,

## NUESTRA ROPA NO SE DESCOSA

### PANTALONES DE TRABAJO

En nuestras famosas telas "MASSAUA"



Pantalón forma CARPINTERO PANTALON AMERICANO, en en tela AZUL y OLIVA, a tela AZUL, OLIVA y GRIS, a \$ 6.50 y 6.— \$ 9.50, 8.— y 7.50

Roveda

CALLAO esq. CANGALLO

U. T. Mayo, 058 y 2046



# LIQUIDACION

con motivo de nuestro

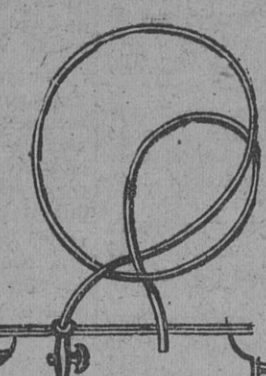
## Mes Aniversario

Cuando recién se inicia la estación, brindamos a nuestra clientela oportunidades que sólo en nuestro carácter de fabricantes e importadores nos es posible ofrecer



**BOLSAS INGLESAS**  
para agua caliente, calidad garantizada, capacidad 2 litros, \$ 2.50, de 1 1/2 litros. Precio liquidación

**\$ 1.90**



**TUBO DE GOMA** para irrigador, calidad garantizada. Precio liquidación.

**\$ 0.30**



**DUCHA VAGINAL** Importada (doble uso). Precio liquidación.

**\$ 2.80**



**IMPERMEABLE DE PURA SEDA NATURAL**, variedad de colores y modelos a \$ 13.50, en imitación gamuza. Precio liquidación

**\$ 6.90**



**TAPADO E IMPERMEABLE** lo más práctico y novedoso, pudiéndose usarse de ambos lados. Precio liquidación

**\$ 22.90**



**IMPERMEABLES PARA NIÑOS** y niñas, variedad de modelos y colores a \$ 11.50. Capitas impermeables de la mejor calidad a

**\$ 7.90**

**IMPERMEABLE "TRENCH"** en el color BLANCO MARFIL, de gran moda, tela de genuina procedencia INGLESA. Precio liquidación.

**\$ 15.90**

**PERRAMUS INGLESSES** lo mejor que se importa en PURA LANA impermeabilizada abrigo e impermeable. Precio liquidación.

**\$ 75.-**

**FAJAS DE GOMA** confeccionadas en la mejor goma inglesa, calidad garantizada, a \$ 4.75. Mantener en goma inglesa, a \$ 3.50. Mantener en goma inglesa, a \$ 3.50. Mantener en goma inglesa, a \$ 3.50.

**\$ 0.80**



**GUANTES DE GOMA**, para uso doméstico, calidad garantizada a

**0.75**

**ACORDAMOS CREDITOS**

Los pedidos del Interior son despachados en el día. — Flete \$ 0.50.

# THE BRITANNIA

— EL PALACIO DE LA GOMA —

**C. Pellegrini - 68** Sucursal: **San Martín 588**

**COMBACHITAS DE GOMA** en todos los tamaños. Precio liquidación

**\$ 0.25**

## GUIA DE "LA VANGUARDIA"

### ASOCIACIONES

**ASOCIACION OBRERA DE SOCORROS MUTUOS.** Secretaría, Saavedra 450, Buenos Aires. — Se previsor y hágase socio, mediante una cuota mensual, para disponer de servicios médicos, medicinas, sanatorio, aparatos ortopédicos, masajes, etc.

### ELECTRICIDAD Y MECANICA

**PABLO J. B. PIZZO.** TALLER DE bobinas y electromecanismo. Precios sin competencia. Perd 578 a 580. U. T. 2277 Avenida (33), U. Telefónica 6977 Avenida (33).

### ENCERADO DE PISOS

**LA PAZ — ENCERGO BRILLANTE** toda clase de pisos y colores a \$ 1 y 2 por pieza, materiales especiales y trabajo esmerado, limpio casa y negocios muy barato, rasqueteo madera vieja dejándola nueva. Llame al 1012, Mayo. — Venezuela 1568. — F. Cid y hermanos. V. 7/5/31.

### FARMACIAS

**FARMACIA "OSIMANI,"** MONTES de Oca 1880, U. T. 1573 Barracas. Haga sus pedidos por teléfono, que se harán remitiendo en el acto.

### LIBRERIAS

**LIBRERIA Y PAPELERIA "Domingo F. Sarmiento"** LIBROS NUEVOS Y USADOS. Utiles de Colegio y Escritorio. Trabajos de Encuadernación. SE COMPRAN LIBROS USADOS. U. T. 38 Mayo 3773. CHILE 1773 Buenos Aires

### Patentes de invención y marcas de comercio

#### Agencia "Alas"

Registro internacional. (N. Ramos Baumann: ex funcionario de la dirección de patentes de invención y marcas de comercio). Aprobación de etiquetas en el ministerio de agricultura. Inscriptor en la administración de impuestos interiores. Matrícula en el registro público de comercio y rubricación de libros. Designaciones y enseñanzas de establecimientos comerciales. Certificados en el Departamento nacional de higiene. Traducciones de Letrales. No. 1299. U. T. Libertad 25, 2950. V. 4/6/31.

### MASAJISTA

**AMANCIO VENCE.** MASAJISTA PROFESIONAL. Araujo 1259. U. T. 713 Mataderos. De 8 a 12. Las Casas 3511. De 15 a 20. — Masajes en general. Se preparan deportistas de cualquier categoría.

### REVISTAS

**"EL AVE DEL PARAISO"** REVISTA mensual de dibujos y bordados. Formato 110x74. Año \$ 3; seis meses, \$ 1.80; suelto, \$ 0.30. Corcuera hermanos. Primer premio medalla de oro 1927-1928. Gran premio exposición Iberoamericana de Sevilla 1928-1929. 721 Entre Ríos, 721. U. T. 38 Mayo 3369. Buenos Aires.

### SASTRES

**ROSARIO CARLOS VENOSA, — SASTRE.** — Atiende a domicilio. — San Martín 3187 (dftos): U. T. 4428.

### PAGINAS SOCIALISTAS

Por **ENRIQUE DICKMANN** El tomo \$ 0.50

## Edictos Judiciales

Por disposición del señor juez de la instancia en lo civil doctor Ricardo F. Olmedo (juizado 19 secretario 58), llama a su término de treinta días a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por **JERONIMO PUSSO NUÑEZ**, ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones. — Buenos Aires, abril 9 de 1931. — Luis F. Jaen, secretario. v. 10/5/31.

El juez Nicolás González Iramain, ha dispuesto se cite, llama y emplaza por el término de treinta días a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por **JERONIMO PUSSO NUÑEZ**, ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones. — Buenos Aires, abril 9 de 1931. — Luis F. Jaen, secretario. v. 10/5/31.

Por disposición del señor juez doctor Ramón Porcel de Peraltá (juizado No 2), se emplaza por 30 días a herederos y acreedores de **ANTONIO DE MARINIS**, cuya sucesión tramita ante la secretaría N.º 11, para que deduzcan sus acciones, bajo apercibimiento. — Buenos Aires, 15 de abril de 1931. — R. Mendonça Paz, secretario. v. 16/5/31.

El juez Nicolás González Iramain, ha dispuesto se cite, llama y emplaza por el término de treinta días a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por **MARIA LUISA BIGGINO DE REPETTO** o **LUISA BIGGINO** o **MARIA LUISA BIGGINO**, ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones. — Buenos Aires, marzo 24 de 1931. — Juan Bernabé Molina (d.), secretario. v. 16/5/31.

El juez Nicolás González Iramain, ha dispuesto se cite, llama y emplaza por el término de treinta días a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por **GUSTAVO LEVY**, ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones. — Buenos Aires, abril 15 de 1931. — Luis F. Jaen, secretario. v. 16/5/31.

Por disposición del señor juez doctor Ramón Porcel de Peraltá (juizado No 2), se emplaza por 30 días a herederos y acreedores de **ADRIANA DE CASABURI**, viuda de Juan Esteban Botazzi, cuya sucesión tramita ante la secretaría N.º 12 para que deduzcan sus acciones, bajo apercibimiento. — Buenos Aires, 23 de abril de 1931. — Adrián Fernández Mouján, secretario. v. 23/5/31.

Por disposición del señor juez doctor Ramón Porcel de Peraltá (juizado No 2), se emplaza por 30 días a herederos y acreedores de **COSEME MAGNOLI** y **JOSEFINA MICELLOTTA DE MAGNOLI**, cuya sucesión tramita ante la secretaría N.º 7, para que deduzcan sus acciones, bajo apercibimiento. — Buenos Aires, 20 de abril de 1931. — C. F. Ayaragay, secretario. v. 25/5/31.

Por disposición del señor juez doctor Ramón Porcel de Peraltá (juizado No 2), se emplaza por 30 días a herederos y acreedores de **FRANCISCO AMORETTI**, cuya sucesión tramita ante la secretaría N.º 12, para que deduzcan sus acciones, bajo apercibimiento. — Buenos Aires, 16 de abril de 1931. — Adrián Fernández Mouján, secretario. v. 16/5/31.

Por disposición del señor juez doctor Ramón Porcel de Peraltá (juizado No 2), se emplaza por 30 días a herederos y acreedores de **MANUEL GARCIA** o **MANUEL GARCIA ALVAREZ**, cuyo juicio sucesorio tramita por la secretaría número 11. — Buenos Aires, mayo 7 de 1931. — Dr. R. Mendonça Paz, secretario. v. 8/6/31.

## AUX CHARENTIERS

Unión Telefónica 4187, Rivadavia

Casa especial en Ropa para el Trabajo y para el Campo  
Soliciten catálogo y muestras  
**Maynard & Fèvre** SUCESORES DE **LOUIS POT & MAYNARD**

Todo pedido de catálogo es atendido de inmediato; por consiguiente, si no es recibido por el interesado en seguida, sírvase solicitarlo nuevamente.

como asimismo el de Santiago del Estero, se efectúa con estos trenes y en coches directos. Igualmente al tráfico de las intermedias afectan estos cambios, por lo que deben consultarse los nuevos horarios que han sido impresos al efecto.

### VENTA DE CAMAS CON ANTICIPACION A LA FECHA DEL VIAJE

Nos comunica la empresa del Ferrocarril Central Argentino que, con el fin de evitar incomodidades al público viajero, ha dispuesto la venta en la Oficina de Informes y Boletería de Córdoba, además de los boletos de pasaje, de boletos de cama con anticipación del viaje hasta de unos diez días, pudiéndose retirar los boletos y cupones de cama en cualquier momento

durante dicho período, evitándose con ello las consiguientes molestias de último momento.

Se recomienda, así mismo, a los viajeros de las sierras que quedan alejados de dichas oficinas, de aprovechar las visitas que hagan a la ciudad para munirse de los boletos y cupones necesarios con la anticipación debida; no obstante, y con el fin de evitar se realice un viaje de expreso para este propósito, se ha dispuesto la aceptación de pedidos telefónicos en la Oficina de Informes de Córdoba (teléfono 2472) para la reserva de camas, los que quedarán anotados hasta las 16 horas del día de salida.

Después de dicha hora, las comodidades que no se hayan retirado, se

rán canceladas, pero, con el propósito de no perjudicar a otros pasajeros, se ruega avisar anticipadamente en caso de postergación o desistimiento del viaje.

La empresa aludida recuerda que también pueden obtenerse boletos con anticipación, en la misma forma, en la Oficina de Informes, Bm. Mitre 229; en las oficinas del Expreso Villalonga, Balcarce esq. Moreno, en esta capital, como, así mismo en las boleterías de la estación Retiro.

**Internacionalismo y Patria**  
212 páginas por  
**JUAN B. JUSTO**  
El ejemplar, \$ 1.-

### SUMARIO DE "NERVIO"

(PRIMER NUMERO)

Aparecerá hoy con el siguiente sumario:  
"Antena", de redacción: "La fatiga total de "Paz", de Glaeser", de Alfonso Louquet; "Anote al estudio de la psicoanalisis", de V. Fernández Cantina; "El infierno", de August Strindberg, (traducción de Aguirrebeña y Pressburg); "Cantares de soledad", de Ildefonso Pereda Valdés (Montevideo); "Soledad", de Alfonsina Storni; "Versos", de Alvaro Yunque; "El mensaje del niño", de Pedro B. Franco; "Glosario de Han Ryner", de Costa Icaru; "Sevornel", de Nathan Forge; "Estado actual de nuestro teatro", de Floctates; "Concepto standard del séptimo arte", de Alto; "Mirando vivir", (Comentarios), de V. P. Ferrería; "Bibliografía", de A. L. y A. L. Ilustran José Planas y Dirk Kert Koopman.

# "QUILMES DE INVIERNO" La mejor cerveza para la estación



## ESPECTACULOS

## TEATROS

**ODEON** — Empresa Reforzo. Grupo artístico. Lupi-Barbieri-Pescatori. — Hoy a las 13.30: Una signora che vuol divorziare. A las 21.30: La niña Fedele. Platea, \$ 5.

**NACIONAL** — Compañía P. Carcayallo. Hoy, a las 18.15 y a las 23.15: Bohemia. A las 21.10: El árbol de Gernika. A las 22.15: Cayó don Juan a un convento. Platea, \$ 1.20 por sección.

**SAN MARTIN** — Compañía J. Urban. Hoy, a las 18: Die heilige flamme. A las 21.15: Eisanne menschen (estreno). Platea, \$ 5 y 8.

**BUENOS AIRES** — Comedias y sainetes. Hoy, a las 18.30, a las 21, a las 22.15 y a las 23.30: Fray Milonga. Platea, \$ 1.50 por sección. Mañana domingo: Fray Milonga en todas las secciones.

**SMART** — Compañía Enrique Muñoz. Hoy, a las 18.15, a las 21 y a las 23.15: El conventillo del Gavilán. A las 22.15: El commendatore Lagomarsino. Platea, \$ 1.20 por sección.

**AVENIDA** — Temporada lírica popular. Hoy, a las 18.30: O cego d'a xestos; Música popular escenificada y armonizada. A las 22: Os trascendidos y música popular escenificada y armonizada; morfios por Julián Borrero. Platea, \$ 1.50 y 3.

**ARGENTINO** — Compañía de operetas. Hoy, a las 18.30, a las 21, a las 22.15 y a las 23.30: El canchero. Platea, \$ 1.50 por sección.

**ONRUBIA** — (Victoria y San José). Hoy, a las 18: Malvaloca. A las 21.15: Manos de plata. Platea, \$ 2 y 2.50.

**MAYO** — Cía. española de zarzuelas. Hoy, a las 17.45: La marchenera. A las 21: La verbena de la Paloma. A las 22.15: El cantar del arriero. Platea, \$ 2.50 y 3.

**MARCONI** — Cía. Canzone Di Napoli. Hoy, a las 18.30: Lo sciopero delle Salsicciat e gran acto variado. Platea, \$ 1.50. A las 21.30: A serenata a Pulcinella. Pellico Moglie di Oreste (estreno) y gran acto variado. Platea, \$ 2.50.

**COMICO** — Compañía de revistas. Hoy, a las 18.30, a las 21.15 y a las 23.30: La actualidad en una hora. A las 22.20: Buenos Aires, es un fenómeno. Platea, \$ 1.50 por sección.

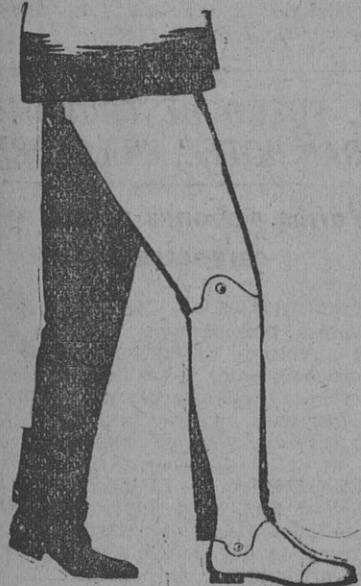
**COMEDIA** — Cía. Olinda Bozán. —

**LICEO** — Cía. Fregues-Singerman-Olarte. Hoy, a las 18: Lilium. A las 22: La máscara de la sonrisa. Platea, \$ 2.50 y 3.

**POLITEAMA** — Compañía de operetas y espectáculos fantásticos "El Tono". Hoy, a las 18.15, a las 21.15 y a las 23.15: La chica del circo Arenas. A las 23.15: Esclavitud y cadetes. Platea, \$ 1 por sección.

**VARIEDADES** — Cía. Pissano-Bonatti. Hoy, a las 18.15 y a las 23.15: Las ninfas escandalosas (estreno). A las 21.15: Las señoras del amor. A las 22.15: Los caballeros del sillón.

## Tiene una PIERNA ARTIFICIAL



pero está en las mismas condiciones físicas que todos

La Ortopedia le ha brindado el medio, la valiosa ayuda que necesitaba, para dar vida al miembro mutilado, y valido de él obtener igual rendimiento en su vida, que antes de su mutilación.

### El Instituto Ortopédico

con treinta años de actuación y con personal técnico-especialista, cuenta además con todos los elementos de la Ortopedia Moderna, lo que le capacita para entregar todo Aparato con las garantías de duración y eficacia.

PIERNAS, BRAZOS Y MANOS ARTIFICIALES, para todas amputaciones, CORSETS y APARATOS ORTOPÉDICOS, para todos los casos.

### Revisamos gratis

y facilitamos toda clase de informes, así como también conocimientos CREDITOS y DESCUENTOS a Sociedades, Federaciones, etcétera.

## INSTITUTO ORTOPEDICO

577 - ESMERALDA - 5/7  
BUENOS AIRES

## REMATES

## Furst Zapiola y Cia

RECONQUISTA 579 U.T. 4731-4732 RETIRO

### POR \$ 5.- MENSUALES

## 754 lotes en Temperley (F. C. S.)

### CON CALLES PAVIMENTADAS

PIDAN PLANOS FURST ZAPIOLA y Cia.

### Mañana

754 lotes en Temperley, (F. C. S.).

En 120 meses. De la sucesión Cabred. Con frente a las calles Pasco y Temperley (ambas pavimentadas). Garaje, Solís, Colón, Castro, Vicente López y otras. La estación Temperley es la más importante del servicio urbano del F. C. Sud, cuenta con un servicio de más de 500 trenes diarios de ida y vuelta, algunos de ellos ya eléctricos, que hacen el recorrido a Constitución en sólo 13 minutos. Además su proximidad a la capital federal, por calles bien pavimentadas, líneas de tranvías, excelente servicio de ómnibus y su importante comercio que le da vida propia, han colocado a esta próspera localidad en una situación de privilegio con referencia a las demás que rodean la capital. Un factor importante para la valorización de estos pueblos del Sud, es la construcción del subterráneo Retiro-Con-

stitución, cuyos trabajos han sido ya comenzados y que será un complemento más para su evolución y desenvolvimiento. Al ofrecer estos 754 lotes, la sucesión vendedora lo hace con el deseo de liquidar todo cuanto sea posible para, que se forme allí un nuevo barrio moderno satisfaciendo así el deseo de todos por cuanto es la única que quedaba sin subdividir en las proximidades de la estación Base definitiva: 5 pesos cada lote por mes, en 120 mensualidades, sin interés y con sólo 2 mensualidades al contado en el remate. El domingo 10 de mayo, a las 13.30 (1.30), tren gratis de Constitución, de ida y vuelta y aunque llueva. Títulos perfectos. La cobranza está a cargo del Banco Argentino Uruguayo. Posesión inmediata. Pidan planos frente a los terrenos en venta en el almacén de la calle Pasco esq. Solís o en nuestra casa, Reconquista 579, Furst Zapiola y Cia.

## MANUEL T. DURAN

## 300 lotes EN QUERANDI

COMPANIA GENERAL BUENOS AIRES

Calle por medio con la estación

### Mañana

Son los terrenos más altos de

los alrededores (20 metros sobre el nivel del río), están situados a sólo 7 kilómetros de la capital y de sus grandes centros industriales. Por su buena ubicación y altura son muy recomendables para la residencia permanente del empleado u obrero, existiendo ya numerosas viviendas y cas-

as de comercio. Base, \$ 2 por mes el lote, en 120 mensualidades, sin interés. MASANA DOMINGO 10 de mayo. Tren expreso gratis, a las 13.30, de las estaciones Buenos Aires y Sáenz, a las que conducen los tranvías números 16, 24, 29, 47, 55 y 69 y diversos ómnibus. Planos y boletos. Su- pacha 157. U. T. 2646 Libertad. — M. T. Durán. V105.

## R. Meyer Freudenberg

JUDICIAL — Finca calle Aquilino C. Colombo N.º 5549. HOY PASAJE IS-

LANDIA N.º 5549, entre las de Andoagué y Bucearelli. BASE: \$ 4.000 mts. sobre la misma el DISTRITO 24 de mayo. Edificada sobre terreno que mide 8 m. 66 c. de frente al S. E. por 34 m. 99 c. de fondo costado N. E. 34 m. 92 c. en el del S. O. e igual dimensión que en el frente en su contrafrente al N. O. Venta orden juez doctor Rodolfo Ramos Oneto. Internamente a cargo del juzgado del doctor R. Parodi en Penitencia, en el juicio "Parodi don Andrés contra Sappino don Salvador", cobro hip. que tramita por la secretaría a cargo del doctor A. Fernández Mouján. Señal: \$ 100 a cuenta de precio. Comisión: 2 o/o efectivo. Datos: Av. de Mayo: 570, 2º piso. — Adrián Fernández Mouján, secretario. V. 235/31.

nard Shaw "Gula de la mujer inteligente para el conocimiento del socialismo".

CENA DE CAMARADERIA

Para el sábado 23 del corriente, a las 21, en el local del Centro Socialista de Guillermo, Mitre 320, la comisión electoral ha preparado una cena de camaradería, que promete estar muy concurrida.

REVISTA ORAL DE LA JUVENTUD SOCIALISTA "EMILIO ZOLA"

La dirección de la Revista Oral de la Juventud Socialista "Emilio Zola", comunicó a sus colaboradores que la lectura del sexto número tendrá lugar el próximo domingo 24, a las 17 horas, en el local de la calle Ramón L. Falcón 2753 (Flores).

Las colaboraciones para este número se recibirán hasta el 23, a las 16 horas del corriente, aquellas que llegaren fuera de este plazo serán destinadas al número séptimo. Los trabajos, siguiendo la norma establecida, podrán versar sobre cualquier tópico y deberán ser dirigidos a nombre de Guillermo L. Botto, a Ramón Falcón número 2753.

**El Socialista** Diario de Información doctrinaria y de política obrera internacional. — Suscripción mensual, \$ 1.50. — Agente: Miguel Navas, Cangallo 2078, Buenos Aires.

## BANCOS

### BANCO EL HOGAR ARGENTINO

Fundado en septiembre de 1889. Capital realizado, \$ 50.000.000. Acuerda préstamos hipotecarios y para construcción. Vende propiedades con facilidades de pago. Recibe depósitos a plazo fijo y en caja de ahorros. Casa matriz: Barlotomé Mitre 575, Buenos Aires. Sucursales: Rosario de Santa Fe, Córdoba, Bahía Blanca, La Plata, Santa Fe, Concordia, Rafaela, Asunción del Paraguay. En la capital: Sucursal "Pueyrredón" Pueyrredón esquina Santa Fe. Sucursal "Callao" Callao esquina Cangallo. — A. Melán, director gerente.

## Tintorería MARTINEZ

Limpiar y planchar 1 traje \$ 4

" " " " 7

SE DA VUELTA A

TRAJES Y SOBRETODOS

VICTORIA 942

U. T. 98 MAYO 4778

## GUÍA DE "LA VANGUARDIA"

## PROFESIONALES

### CAPITAL FEDERAL

#### ABOGADOS

Dr. MARIO BRAVO. — Abogado. — Paraná 946. Unión T. 44 Juncal 0176

Dr. ALBERTO IRIBARNE. — Abogado. — Estudio: Calle Talcahuano 481. — Unión Telefónica 35 Libertad 2836.

JOSE E. PFLEGER. Abogado. Perito mercantil. Asuntos civiles, comerciales y criminales. Tucumán 1335 (2 piso). U. T. 6731 Mayo.

SILVIO L. RUGGIERI. Abogado. Asuntos civiles, comerciales y de legislación del trabajo, en la capital federal y provincia de Buenos Aires — Charcas 2261. Unión Telefónica 41 Plaza 3502. En DO-LORES (F. C. S.), calle Rico 188

Dr. E. SILVA GARAVENTA. — Abogado. — Asuntos civiles, comerciales y criminales. Paraná 608. U. T. 38 Mayo 3953.

F. ZASALA VICONDO. — Abogado. — Asuntos civiles y comerciales en la capital federal y provincia de Buenos Aires. — Avenida de Mayo 953 — U. Telefónica 38 Mayo 1543

ALFONSO y ENRIQUE CORONA MARTINEZ. Abogados. — Santa Rosa (Paraná Central) y capital federal. — Lavalle 1268, 1er. piso. Escritorios 27 y 28. U. T. 35 Libertad 2893.

MARIANO G. CALVENTO (hijo). Abogado. Avenida de Mayo 1130. 4º piso. — U. T. Rivadavia 5857.

Dr. BARTOLOME A. FIORINI. Abogado. Asuntos Civiles, Comerciales, Criminales y de Legislación Obrera. — Calle Paraná 608. Unión Telefónica 38 Mayo 2953.

#### DENTISTAS

Dr. ADOLFO DICKMANN. Cirujano dentista. Enfermedades de la boca y de los dientes. Prótesis dental. Rayos X. Consultas, de 15 a 19 y en horas convenientes previamente. — Santa Fe 2190. Unión Telefónica 44 Juncal 0705.

CLINICAS DENTALES POPULARES. Atendidas personalmente por el Dr. J. S. GUESTRINO Cirujano Dentista

CANNING 1088 esquina RIVERA. CORRIENTES 4315. LUNES, MARTES, MIÉRCOLES y JUEVES y VIERNES, de 14 a 20. Precios sumamente MODERADOS para los lectores de "La Vanguardia"

Dr. JUAN CHERTKOFF. Dentista cirujano del Hospital Alvear. Consultas de 9 a 12 y de 14.53 a 20. Remedios de Escalada (U. C. S.). Avda. Pavón 6081. U. T. Lanús 647

Dr. J. M. SOSA. Clínica dental popular. Extracciones sin dolor y todos los demás trabajos en general. Taller mecánico en la casa. Trabajo esmerado y precios módicos. Horario: de 9 a 12 y de 14 a 20. — Patricios 391, esquina Diamante. U. T. 21 Barracas, 2109.

Dr. RAFAEL HUMBERTO ALASCIO. Cirujano dentista. Calle Paraná 1179. U. T. 41 Plaza 0485.

Dr. I. KUSNIR CIRUJANO DENTISTA extracciones sin dolor, obturaciones de oro, platino y porcelana, puentes fijos y americanos. Taller mecánico en la casa. Trabajos de urgencia en el día. Consultas de 14 a 20. Lunes, miércoles y viernes, de 9 a 12 y de 14 a 20. Clínica nocturna, lunes y jueves, de 20 a 22. Precios sumamente módicos. Primera consulta gratis. — Junín 353, 47 Cuyo 1519. V. 1112/30.

FIORINI — DOCTORES DENTISTAS — Santa Fe 2911. Teléfono 44 (Juncal 2336).

### DESPACHANTES DE ADUANA

CASTELLANOS y SOSA. — Despachantes de aduana. — Calle Belgrano 744. Cooperativa Telefónica, 2402 Central y 38 Mayo 6642.

JOSE DI BONA. Despachante de aduana. Importación y exportación. Esmeralda 70, 2º piso. U. T. 35 Libertad 1955.

#### MEDICOS

Dr. V. GAMBINO. Médico. San Antonio 1103. Consultas, de 13.30 a 17 horas. U. Telefónica 21 Barracas 0517.

Dr. ENRIQUE DICKMANN — Clínica médica. Pulmones, corazón, etcétera. — Viaducto 2478. Horas de consulta: de 15 a 17. U. T. 47 Cuyo 3400.

Dr. ISAIAS CESARSKY. Clínica médica. — Rayos X. Consultas de 13 a 15 horas. Calle Cabildo 4710. — U. T. 52 Belgrano 5006.

Dr. ANTONIO A. CETRANGOLO. Enfermedades del pulmón, estómago e intestinos. Rayos X y Ultravioleta. Martes, jueves y sábado, de 15 a 18 horas. Calle Rivadavia 2031. — U. Telefónica 7180 Cuyo.

Dr. ENRIQUE MOUCHET, Médico. Enfermedades internas, nerviosas y avarias. Profesor de la Universidad. Pasteur 532. — Unión T. 47 Cuyo 3414. Consultas martes, jueves y sábado, de 14 a 16 horas.

## Secretas-Urinaras-Piel

### Doctor Saraceni - Especialista

Cura indolora de la blenorragia aguda, crónica y gota militar con DIATERMIA. Prostatitis. Cistitis. Estrechez. Ulceras. Almorranas. Debilidad. Cura de la AVARISIS con aplicación del 606-914 PARANA 416 de 9 a 11 y de 14 a 20

#### MEDICOS

Dr. S. HUGO MARCUS — Profesor de la Universidad de Berlín. Revalidado en la Facultad de Buenos Aires. Enfermedades internas, nerviosas, debilidad vital, neurastenia, epilepsia, neuralgias, parálisis, insomnio, temblores, mareos, falta de memoria, trastornos mentales. — Instituto Policlínico, Entre Ríos 461. Consultas: de 10 a 12 y de 14 a 17.

Dr. GABRIEL LLORT. — VARICES, úlceras-língas, sus complicaciones. Eczemas, psoriasis, pruritos, PIEL, granos-acne, sicosis, pelagra. Infecciones-fistulas y demás enfermedades de la piel, crónicas y rebeldes a otros tratamientos. Fongos-debilidad general, véneras y avarias en sus distintos períodos. Prime a consulta y cura, \$ 5. Lunes, miércoles, viernes, de 14 a 20 horas. — Martes, jueves, sábado, de 17 a 20. Cangallo 1409, 1er. piso.

Dr. ALEJANDRO KUPERMAN. — Clínicas, especialmente ginecológicas. Rayos X. Consultas de 18 a 20. — Lezica 4458. U. T. 60 Caballito 5862.

Dr. RAMON PARDAL. Enfermedades internas y de niños. Especialmente tuberculosas. Consultas: de 15 a 17. Lunes, miércoles y viernes. Monroe 2714. — U. T. 52 Belg. 2877

Dr. ADOLFO RUBINSTEIN. Médico Cirujano. Adscrito a la Cátedra de ginecología de la Facultad de Medicina de Buenos Aires. Médico del Hospital Nacional de Clínicas Ex jefe de trabajos prácticos de la Facultad de medicina, de regreso de Europa atiendo todos los días de 14 a 17. Señoras únicamente. — Larrea 670. U. T. 47. Cuyo 2742.

OCULISTA Dr. Landó del Hosp. Santa Lucía. Lunes, miércoles y viernes de 18 a 19. Consultas \$ 5. Paraná 261. U. T. Mayo 1074.

### BUENOS AIRES

#### ABOGADOS

JOSE ERNESTO ROZAS — Abogado. Asuntos civiles y comerciales. — La Plata, 60 número 905. U. T. 2518 — Buenos Aires: Lavalle 1059. Unión Telefónica 0395 Rivadavia.

JULIO C. MARTELLA — Abogado. Alsina 318. U. T. 2498. Bahía Blanca.

Dr. JOSE VIDAL BAIGORRI. Abogado — 48-874 (2º p., esc. 36) U. T. 2948, La Plata

URBANO EYRAS. — Abogado. Rico 188. — Unión T. 135, Dolores

PEDRO A. VERDE TELLO — Abogado.—La Plata, 43 N.º 570. U. T. 4044. Buenos Aires, Lavalle 1334, escritorio 37.—U. T. Mayo 7159.

#### ESCRIBANOS

JOSE COSTANZA — Escribano público. — Pilar (F. C. P.) U. T. 42 Pilar.

#### MEDICOS

Dr. BERNARDO STERN — Médico. Pulmones, partos, clínica general, de 14 a 18 horas. Pellegrini 182, Junín (Buenos Aires). — U. T. 394.

#### SAN JUAN

#### ABOGADOS

DOCTOR ARTURO STORNI. — Abogado. — Mitre 969. — San Juan

### ROSARIO

#### MEDICOS

Dr. BIGNAMI — Ex interno Hospitales Rosario y Roque Sáenz Peña. Médico escolar. — Enfermedades internas y de niños. — Ovidio Lagos 426, Rosario. U. T. 8778.

**FABRICA DE MANIQUES**

La Franco Ortopeda

Casa Central de Ventas  
Bm. Mitre 1123  
U. T. 28 Mayo 0281

## SUSCRIBASE

A la "Revista Socialista"

(80 páginas de lectura)

El trimestre \$ 1.-

Redacción y Administración:

RIVADAVIA 2150 - Casa del Pueblo



## EL PROBLEMA AGRARIO EN ESPAÑA

Fueron dictadas varias disposiciones gubernativas destinadas a solucionarlo en parte. — Detalles de la nueva reglamentación

MADRID, 8. — Por el ministerio del trabajo dictóse un decreto creando los jurados mixtos agrarios entre cuyo cometido figura el de regular las relaciones patronales y obreras de la gente de campo.

Integrarán estos jurados seis representantes patronales y seis obreros, elegidos por las respectivas organizaciones jurídicamente establecidas y estarán presididos por un representante del ministerio de trabajo.

Se asigna a estos tribunales diversas funciones para el mejoramiento de las clases proletarias agrarias, entre ellas las de crear bolsas de trabajo para dar ocupación a los que no la tengan, y podrán proponer al gobierno las reformas que crean convenientes para mejorar la producción y el trabajo de los campos, así como también resolver las cuestiones que se les sometan.

El gobierno espera por este medio contribuir a resolver en parte el problema agrario, especialmente contrarrestar la acción de los propagandistas anarquistas y socialistas en el campo de Andalucía, donde desde mediados del siglo pasado han estado desarrollando una acción proselitista de importancia que en diversas ocasiones se ha traducido en sonados movimientos exaltados.

Con la creación de estos tribunales y el decreto obligando a los propietarios de las fincas rústicas que las tengan abandonadas a realizar labores, se espera poder también resolver en parte la crisis brácea de los campos.

**Los derechos que el código concede a los propietarios rurales, no los autorizan a dejar incultas sus tierras**

MADRID, 8. — Ha sido promulgado un decreto para la intensificación de la agricultura, decreto que contiene un preámbulo diciendo que los derechos que el código concede a los propietarios rurales, no llegan hasta la posibilidad de que éstos dejen abando-

## CRISIS MINISTERIAL EN NORUEGA

OSLO, 8. — El gobierno noruego ha renunciado a raíz de la aprobación por el Odelsting, por 57 votos contra 55, de una resolución en la cual se deplo- ra el otorgamiento de la concesión Lillaborg.

El primer ministro, Mowinckel, declaró que el gobierno no renuncia voluntariamente, y agregó: "Nos vemos obligados a renunciar. Creo que ha terminado mi carrera política."

## En la cámara francesa continuó ayer la discusión sobre política exterior

INTERVINIERON EN EL DEBATE VARIOS DIPUTADOS

PARIS, 8. — La cámara de diputados reanuda hoy el debate sobre la política exterior de Briand.

El interés despertado es tal que hubo necesidad de cerrar las puertas de la cámara una hora antes de iniciarse el debate, debido a estar ya atestadas de público las galerías.

Inició hoy la ofensiva el diputado Scapini, veterano de la guerra, ciego, quien mantuvo los ataques que en la sesión de ayer fueron dirigidos contra el acuerdo austroalemán. Scapini recomendó introducir radicales cambios en la política exterior de Francia si el acuerdo condenado fue- se llevado a efecto.

El grupo radical-socialista se reunió, redactando un orden del día, dando instrucciones a Briand para que combata personalmente en Ginebra el "anschluss" económico austroalemán.

PARIS, 9. — Interviniendo en el debate de la política exterior francesa de la cámara de diputados, el líder de la izquierda radical, Franklin Bouillon, inició el principal ataque de las interpelecciones al ministro de relaciones exteriores, censurándole por la forma como ha conducido dicho política. Franklin Bouillon manifestó que es

## HA SIDO HALLADO EL EXPLORADOR BRITANICO COURTAULD

Desde noviembre último se encontraba aislado entre los bloques de hielo de Groenlandia

COPENHAGUE, 18. — El explorador Courtauld ha sido encontrado vivo en Groenlandia. La noticia fue recibida por el ministro dinamarqués de la marina mercante, en un mensaje radiotelegráfico procedente de Angmagssalik.

Una información dada a los diarios oficiales dice que Courtauld fue encontrado por la partida de Watkins, que iba en trineo, horas antes de que llegara Ahrenberg.

Ahrenberg llevó a los exploradores que salvaron a Courtauld, y éste fue objeto de una cálida bienvenida. Un mensaje recibido de Angmagssalik anuncia que Ahrenberg trata de volar otro avión kilómetros a través de Cabo Ince, con el fin de verificar si Wegener se encuentra bien.

La zona en que actuaron los exploradores se halla a 225 kilómetros de la

nado el cultivo de sus tierras, pues el gobierno entiende que ello ya significa una función de carácter social.

Dicho decreto prescribe que comisiones municipales de policía rural vigilarán que los campos sean trabajados en la debida época. En caso contrario, dichas comisiones intimarán al propietario la realización de los trabajos necesarios, de acuerdo al servicio técnico del estado y un experto. El propietario, a su vez tendrá que designar a otro técnico, cuyos gastos correrán por su cuenta, debiendo dar aviso de ello a la comisión en el término de tres días. Si la conclusión del segundo técnico difiere de la del primero, la cuestión será llevada ante el juez de paz, quien llamará a un tercer técnico, del que tomará consejo, concediéndose un plazo de cinco días para un posible recurso contra el fallo del juez.

En el caso de que el propietario no se presente al juzgado o no proceda a los trabajos exigidos por la comisión dentro de un plazo de dos días, la comisión ordenará que los obreros efectúen los trabajos necesarios, los que correrán por cuenta del propietario, debiendo ser abonados un vez terminados o a lo más en un plazo de tres días, pues de otro modo se procederá a la venta de la propiedad.

## FUNCIONARAN UNICAMENTE TRES DIAS POR SEMANA LAS FABRICAS DE MOSCU Y OTROS PUNTOS DE RUSIA

MOSCU, 8. — Las fábricas de esta capital y de otros centros industriales de Rusia han inaugurado la semana de los tres días de trabajo, con siete y media horas diarias, en reemplazo del sistema de los cuatro días de trabajo y uno de descanso en vigor. Se asegura que con el nuevo sistema no disminuirá la producción.

## CONFESO SU DELITO UN ESPIA INDUSTRIAL AL SERVICIO DE LOS SOVIETS

BERLIN, 8. — El capataz de una fábrica de la I. G. Farben Industrie ("trust") alemán de materias colorantes, quien fué detenido en unión de otras personas por espionaje industrial efectuado por cuenta de la delegación comercial rusa en esta capital, confesó su delito después de haberse encontrado numerosa correspondencia comprometedora cambiada entre él y la oficina comercial rusa, la que, no obstante las pruebas acumuladas, tenía aún la audacia de negar.

## En la cámara francesa continuó ayer la discusión sobre política exterior

INTERVINIERON EN EL DEBATE VARIOS DIPUTADOS

PARIS, 8. — La cámara de diputados reanuda hoy el debate sobre la política exterior de Briand.

El interés despertado es tal que hubo necesidad de cerrar las puertas de la cámara una hora antes de iniciarse el debate, debido a estar ya atestadas de público las galerías.

Inició hoy la ofensiva el diputado Scapini, veterano de la guerra, ciego, quien mantuvo los ataques que en la sesión de ayer fueron dirigidos contra el acuerdo austroalemán. Scapini recomendó introducir radicales cambios en la política exterior de Francia si el acuerdo condenado fue- se llevado a efecto.

El grupo radical-socialista se reunió, redactando un orden del día, dando instrucciones a Briand para que combata personalmente en Ginebra el "anschluss" económico austroalemán.

PARIS, 9. — Interviniendo en el debate de la política exterior francesa de la cámara de diputados, el líder de la izquierda radical, Franklin Bouillon, inició el principal ataque de las interpelecciones al ministro de relaciones exteriores, censurándole por la forma como ha conducido dicho política. Franklin Bouillon manifestó que es

## HA SIDO HALLADO EL EXPLORADOR BRITANICO COURTAULD

Desde noviembre último se encontraba aislado entre los bloques de hielo de Groenlandia

COPENHAGUE, 18. — El explorador Courtauld ha sido encontrado vivo en Groenlandia. La noticia fue recibida por el ministro dinamarqués de la marina mercante, en un mensaje radiotelegráfico procedente de Angmagssalik.

Una información dada a los diarios oficiales dice que Courtauld fue encontrado por la partida de Watkins, que iba en trineo, horas antes de que llegara Ahrenberg.

Ahrenberg llevó a los exploradores que salvaron a Courtauld, y éste fue objeto de una cálida bienvenida. Un mensaje recibido de Angmagssalik anuncia que Ahrenberg trata de volar otro avión kilómetros a través de Cabo Ince, con el fin de verificar si Wegener se encuentra bien.

La zona en que actuaron los exploradores se halla a 225 kilómetros de la

## Triunfó el candidato laborista en Glasgow

GLASGOW, 8. — El candidato laborista Bailie William Leonard ganó las elecciones parlamentarias realizadas en este distrito para cubrir la vacante de miembro de la cámara de los comunes, producida por el fallecimiento del laborista James Stewart.

Leonard fué elegido por 10.044 votos, derrotando al candidato conservador J. A. Kennedy, que alcanzó 8662 votos, y a la nacionalista escocesa Edna Campbell, que solamente obtuvo 3521.

## Mr. THOMAS SUGIERE LA IDEA DE CONVOCAR A UNA CONFERENCIA INTERNACIONAL ECONOMICA

LONDRES, 8. — El ministro de dominios y colonias, J. H. Thomas, en un discurso que pronunció en Leeds, sugirió la idea de convocar a una conferencia internacional económica como único medio para hacer frente a los efectos de la actual crisis económica que se siente en todo el mundo. Dijo que desafiaba a cualquiera a que le demostrara que existe un país con más confianza y mayores esperanzas que Gran Bretaña, donde actualmente hay más trabajo para los obreros y empleados que durante el período culminante de 1913. Sin embargo, hizo notar que, a pesar de todo, la rehabilitación mundial será imposible mientras no se establezcan los precios de las materias primas.

Dijo Thomas que Estados Unidos sufren grandes trastornos, pues han terminado por convencerse de que no les conviene tener sus cofres llenos de oro.

## ANUNCIASE EN PORTUGAL EL DESCUBRIMIENTO DE UN NUEVO COMLOT REVOLUCIONARIO

La policía asegura haber hallado centenares de bombas y gran cantidad de armas y municiones

LISBOA, 8. — La policía portuguesa cree haber frustrado un nuevo complot revolucionario, a raíz de haber descubierto gran cantidad de bombas y otros materiales profusamente esparcidos por el país, destinados, según se cree, a preparar otra revuelta contra la dictadura.

Según las informaciones suministradas hasta ahora en la localidad de Alverca fueron descubiertas 200 bombas y gran cantidad de explosivos; en Lisboa descubriéronse otras 50 bombas y en Alcobaca, gran cantidad de municiones y fusiles.

Han sido arrestadas cinco personas

## Considérase intolerable la intromisión del clero en los asuntos de la república

DECLARACIONES DEL MINISTRO DE JUSTICIA CON RESPECTO A UNA PASTORAL BELICOSA DEL CARDENAL SEGURA Y SANZ

MADRID, 8. — El ministro de justicia, Fernando de los Rios, en declaraciones hechas hoy a los periodistas sobre la reciente pastoral del arzobispo de Toledo y cardenal primado de España, monseñor Segura y Sanz, ha declarado, que el gobierno reconoce la gravedad que encierra dicho documento, el cual estimó belicoso, por cuya razón se ha visto obligado a tomar una resolución en el sentido de no poder consentir que continúe una actuación de esa naturaleza, lo que ha sido comunicado "a quien está llamado a conocerlo", según frases textuales del ministro.

Después de formular dicha declaración, el ministro negóse a aclarar si se había entregado la correspondiente nota al nuncio para que fuera trasladado de ella al Vaticano.

## El llamamiento del cardenal

MADRID, 8. — El llamamiento que hizo anteayer el cardenal primado de España en una carta-pastoral a los católicos españoles, para que dejen de lado sus diferencias políticas y se unan contra las reformas anunciadas por el gobierno republicano, constituye el primer ataque de la que se cree se volverá una intensa campaña tendiente a conservar los privilegios de que ha disfrutado la iglesia en España

durante siglos, bajo el régimen monárquico.

Que el llamamiento del cardenal primado equivalga o no a aconsejar a los católicos que voten en favor de los partidos monárquicos, denegado de cómo se lea la pastoral, si literalmente o "entre líneas". Las cuatro mil palabras de ese documento demuestran que el cardenal está preocupado con la idea de efectuar una unión política práctica que pueda oponerse a la tentativa de reducir los privilegios de la iglesia.

El órgano de los clericales, "El Debate", está haciendo una campaña en favor de la organización llamada Acción Nacional "para la defensa de la religión, de la familia, del orden y de la propiedad"; pero, al hacerlo, no menciona a la monarquía ni a la república.

Se cree que la cuestión de la iglesia está llamada a provocar prolongados debates en la Asamblea constituyente, en la cual es posible que se formen un sector anticlerical y otro sector clerical.

## Comentarios sugerentes

MADRID, 8. — En los círculos religiosos coméntase diversamente la extensa carta pastoral del cardenal primado sobre el nuevo estado de cosas y los deberes del clero y los fieles católicos españoles en el advenimiento de la república.

Coméntase sobre todo el malísimo efecto que la pastoral ha causado al gobierno, previniéndose el próximo retiro del primado, a cuyo efecto parece que el ministro de justicia y culto, Fernando de los Rios, ha hecho ya la primera gestión cerca del nuncio.

Los observadores más imparciales creen que el primado estuvo poco

oportuno, tanto en sus glosas de la monarquía caída como en sus consejos sobre el régimen republicano, ya que en vísperas de un decreto haciendo libre la enseñanza religiosa en las escuelas públicas de España y de una legislación posterior basada en la separación de la iglesia y el Estado, conveniría un lenguaje, menos discordante con las ideas directrices del nuevo poder constituido.

## Sobre las "instrucciones papales"

MADRID, 8. — Las instrucciones papales que sirvieron de base a la pastoral recientemente dada a la publicidad por el episcopado español fueron transmitidas directamente desde Roma al mismo tiempo al nuncio apostólico, al cardenal primado y a todos los arzobispos, tomándose las necesarias medidas a fin de evitar que dichas instrucciones fueran mal o insuficientemente interpretadas por los sacerdotes.

Se sabe a ese respecto que el cardenal primado tiene la intención de trasladarse en breve a Roma.

## Un obispo de doble fase

MADRID, 8. — El diario "Informaciones" publica un despacho de su corresponsal en Vitoria anunciando que el obispo de esa diócesis publicó una pastoral en la que manifiesta que presentó personalmente al gobernador su sumisión a los poderes constituidos.

El diario citado comenta a ese respecto el hecho de que el mismo obispo, recientemente, publicó otra pastoral prohibiendo a los fieles votar por los republicanos y socialistas, y se hace eco del rumor según el cual ese prelado será cambiado en breve.

## EMPRENDIO LA TRAVESIA DEL ATLANTICO EL DO-X

BOLAMA, 8. — El hidroavión gigan- te alemán DO-X, en el cual se está realizando un vuelo transatlántico al Brasil, desde donde seguirá después hacia los Estados Unidos, llegó recientemente a esta ciudad, ha sido trasladado a la bahía de Bubaque, desde donde el piloto se propone emprender vuelo hacia Fernando de Noronha esta mañana temprano.

SAN VICENTE DE CABO VERDE, 8. — Una información no confirmada recibida en ésta anuncia que el hi-

droavión alemán DO-X, que se dirige a Brasil, levantó el vuelo a las 7 de la mañana desde Bubaque, adonde se había trasladado después de su llegada a Bolama.

SAN VICENTE DE CABO VERDE, 8. — Un mensaje radiotelegráfico procedente de la Guinea Portuguesa informa que el hidroavión DO-X partió de Bubaque a las 7 de la mañana, emprendiendo la travesía del Atlántico con rumbo al Brasil.

## ELECCIONES COMPLEMENTARIAS EN SCARBOROUGH

LONDRES, 8. — En las elecciones complementarias que se realizaron en Scarborough para llenar la vacante dejada en la cámara de los comunes por el miembro conservador capitán Herbert, el que renunció por encontrarse mal de salud, triunfó el candidato conservador Latham, quien obtuvo 21.618 votos. Los del candidato liberal Ramsay Muir fueron 19.429.

Es digno de hacerse notar que la lucha electoral se limitó a los candidatos liberal y conservador, pues, según se ha dispuesto en el último acuerdo entre liberales y laboristas, los candidatos de estos dos partidos no competirán en las elecciones complementarias.

## HUBO UN DESORDEN FRENTE A LA EMBAJADA ARGENTINA, EN MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, 8. — Anoche, un grupo compuesto de unos 150 individuos, entre los cuales figuraban varios exiliados argentinos, promovió un descomunal desorden frente a la embajada argentina, situada en la avenida Agraciada, dando vivas a los estudiantes de esa capital.

Los laboristas fueron dispersados poco después por la policía, ofreciendo mayor resistencia. Dos de ellos, Víctor Dotti y Enrique D. Elboli, fueron detenidos.

Al ser llevados éstos a la comisaría durante el trayecto treinta personas, más o menos, siguieron a los detenidos promoviendo un desorden frente a la comisaría de la sección 18a., por cuya causa fueron todos arrestados.

## SE DESENCADENARON VIOLENTAS TEMPESTADES EN REGIONES DE ASCOLI Y GENOVA

SON CONSIDERABLES LOS DAÑOS MATERIALES

GENOVA, 8. — A consecuencia de las violentas tormentas desencadenadas sobre una extensa zona de la Riviera oriental, se han producido considerables daños materiales, los cuales se calculan en 2.000.000 de liras.

El torrente de Reco se ha desbordado inundando la comuna del mismo nombre.

Debido a la violencia de las tormentas, dos casas de campo, propiedad de los hermanos Ferrigato, situadas cerca de Lumarzo, se derrumbaron, sepultando cierta cantidad de cabezas de ganado. Afortunadamente

no ocurrieron desgracias personales debido a que sus moradores pudieron ponerse en salvo con tiempo.

ROMA, 8. — Anuncian de Ascoli que una violentísima tempestad se ha desencadenado en esa región provocando inundaciones que han llegado a preocupar seriamente a la población y a las autoridades en particular. En la región de Génova las tempestades e inundaciones han ocasionado perjuicios materiales por valor de más de un millón de liras.